

ЗАКОН

О ПОТВРЂИВАЊУ СПОРАЗУМА О МЕЋУСОБНОМ ПРИЗНАВАЊУ ЗАМЕНЕ ВОЗАЧКИХ ДОЗВОЛА ИЗМЕЂУ ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ И ВЛАДЕ РЕПУБЛИКЕ ИТАЛИЈЕ

Члан 1.

Потврђује се Споразум о међусобном признавању замене возачких дозвола између Владе Републике Србије и Владе Републике Италије, који је постигнут разменом нота у Београду, 13. јула 2011. године и 14. јула 2011. године у оригиналу на српском и италијанском језику.

Члан 2.

Текст Споразума о међусобном признавању замене возачких дозвола између Владе Републике Србије и Владе Републике Италије у оригиналу на српском и италијанском језику, гласи:

Ambasciata d'Italia Belgrado

N. Prot. 2262

NOTA VERBALE

L'Ambasciata della Repubblica Italiana a Belgrado ha l'onore di rivolgersi al Ministero degli Affari Esteri della Repubblica di Serbia per proporre a nome del proprio Governo, la stipula di un Accordo tra il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia sul riconoscimento reciproco in materia di conversione di patenti di guida il cui contenuto è del seguente tenore:

in lingua italiana

Il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia, di seguito denominate "Parti Contraenti", al fine di migliorare la sicurezza dei trasporti stradali nonché di agevolare il traffico stradale sul territorio delle Parti Contraenti, hanno convenuto quanto segue:

Articolo 1

Le Parti Contraenti riconoscono reciprocamente, ai fini della conversione, le patenti di guida non provvisorie ed in corso di validità, che sono state emesse dalle competenti Autorità dell'altra Parte Contraente, secondo la legislazione nazionale, a favore del titolare di patente di guida che acquisisce la residenza sul territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente.

Articolo 2

La patente di guida emessa dalle Autorità di una delle Parti Contraenti cessa di validità ai fini della circolazione nel territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente, trascorso un anno dalla data di acquisizione della residenza del titolare sul territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente.

Articolo 3

Ai sensi del presente Accordo si intende per "residenza" quanto definito e disciplinato in merito dalle rispettive normative vigenti presso le Parti Contraenti.

Articolo 4

Se il titolare della patente emessa dalle Autorità di una delle Parti Contraenti stabilisce la residenza nel territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente, converte la sua patente senza dover sostenere esami teorici e pratici, salvo situazioni particolari, legate a conducenti disabili.

Il titolare di patente di guida serba converte la sua patente di guida senza sostenere esami teorici e pratici se è residente nella Repubblica Italiana da meno di quattro anni al momento della presentazione dell'istanza di conversione della patente di guida.

Le Autorità competenti possono chiedere un certificato medico comprovante il possesso dei requisiti psicofisici, necessari per le categorie delle patenti di guida richieste.

Per l'applicazione del primo capoverso del presente articolo, il titolare della patente di guida deve aver compiuto l'età prevista dalle rispettive normative interne per il rilascio della categoria di cui si chiede la conversione.

Le limitazioni di guida e le sanzioni, che sono eventualmente previste in relazione alla data di rilascio della patente di guida dalla legislazione nazionale delle Parti Contraenti, sono applicate con riferimento alla data di rilascio della patente originaria di cui si chiede la conversione.

Articolo 5

La disposizione di cui all'art. 4, primo capoverso, si applica esclusivamente per le patenti di guida rilasciate prima dell'acquisizione della residenza da parte del titolare nel territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente.

Inoltre il predetto art. 4 non si applica a quelle patenti di guida ottenute a loro volta in sostituzione di un documento rilasciato da altro Stato e non convertibile nel territorio dello Stato della Parte Contraente che deve procedere alla conversione.

Articolo 6

Al momento della conversione della patente di guida, l'equipollenza delle categorie delle patenti viene riconosciuta dalle Autorità competenti delle Parti Contraenti sulla base delle Tabelle tecniche di equipollenza, allegate al presente Accordo, di cui costituiscono parte integrante.

Il titolare di patente di guida emessa dalle Autorità della Repubblica di Serbia converte la medesima, presentando, oltre all'originale della patente di guida ed alla documentazione prevista dalle disposizioni vigenti, l'Attestazione rilasciata dalle Rappresentanze diplomatico-consolari, che contiene anche la traduzione della patente di guida. Tale Attestazione viene rilasciata, utilizzando il modello del certificato di validità ed autenticità della patente di guida allegato al presente Accordo, dalle Rappresentanze diplomatico-consolari della Repubblica di Serbia presso la Repubblica Italiana, per ogni singola patente di guida di cui è richiesta la conversione.

Le tabelle di equipollenza, l'elenco dei modelli delle patenti di guida e il modello dell'Attestazione emessa dalle Rappresentanze diplomatico-consolari della Repubblica di Serbia costituiscono gli allegati tecnici dell'accordo, che possono essere modificati dalle Autorità competenti delle Parti Contraenti con uno Scambio di Note.

Le Autorità centrali competenti per la conversione delle patenti di guida sono le seguenti:

- a) nella Repubblica Italiana il Ministero delle Infrastrutture e Trasporti – Dipartimento per i Trasporti Terrestri, per la Navigazione ed i Sistemi Informativi e Statistici;

b) nella Repubblica di Serbia il Ministero dell'Interno – Direzione della Polizia.

Articolo 7

Nel corso delle procedure di conversione delle patenti, le Autorità competenti delle Parti Contraenti ritirano le patenti da convertire e le restituiscono alle Autorità competenti dell'altra Parte Contraente per il tramite delle Rappresentanze diplomatico-consolari.

Articolo 8

L'Autorità competente di ciascuna Parte Contraente che effettua la conversione chiede la traduzione ufficiale della patente di guida. La stessa Autorità chiede, per il tramite delle Rappresentanze diplomatico-consolari, informazioni alle competenti Autorità dell'altra Parte Contraente, ove sorgano dubbi circa la validità, l'autenticità della patente ed i dati in essa riportati.

Articolo 9

L'Autorità centrale competente della Parte Contraente che riceve la patente ritirata, a seguito di conversione, informa l'altra Parte Contraente qualora il documento presenti anomalie relative alla validità, all'autenticità ed ai dati in esso riportati. Tale informazione viene trasmessa sempre per i canali diplomatici.

Articolo 10

Le Parti Contraenti, almeno due mesi prima dell'entrata in vigore del presente Accordo, si scambiano gli indirizzi delle Autorità centrali competenti a cui le Rappresentanze diplomatico-consolari inviano le patenti ritirate ai sensi dell'art. 7 nonché le informazioni di cui agli artt. 8 e 9.

Ciascuna Parte Contraente, inoltre, comunica gli indirizzi delle proprie Rappresentanze diplomatico-consolari presenti sul territorio dello Stato dell'altra Parte, che fanno da tramite per le procedure di cui ai predetti articoli 7, 8 e 9

Detto Accordo avrà durata di cinque anni e potrà essere rinnovato. A partire da un anno prima della scadenza, le Parti avvieranno le consultazioni per procedere al rinnovo. Il presente Accordo potrà essere modificato consensualmente per iscritto e potrà essere denunciato per iscritto in ogni momento dalle Parti. La denuncia avrà effetto sei mesi dopo la data di ricezione della notifica all'altra Parte contraente.

ossia in lingua serba

Влада Републике Италије и Влада Републике Србије, у даљем тексту „Уговорне стране” с циљем подизања нивоа безбедности у друмском превозу и олакшања друмског саобраћаја на територији држава Уговорних страна, споразумеле су се о следећем:

Члан 1.

Уговорне стране узајамно признају, у сврху замене, важеће возачке дозволе које нису привременог карактера, а издате су од стране надлежних органа једне од

Уговорних страна према њеном националном законодавству на име носиоца возачке дозволе који пријављује пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 2.

Важење возачке дозволе коју су издали органи једне од Уговорних страна престаје да важи на територији државе друге Уговорне стране годину дана пошто власник пријави пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 3.

У смислу овог споразума под термином „пребивалиште” подразумева се значење које он има према важећем националном законодавству сваке Уговорне стране.

Члан 4.

Ако власник возачке дозволе издате од стране органа у једној од Уговорних страна пријави пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране, његова возачка дозвола ће бити замењена без додатних теоријских или практичних испита, осим у посебним случајевима, који се тичу возача са хендикепом.

Власник српске возачке дозволе може да замени своју возачку дозволу без полагања теоријских или практичних испита ако има пребивалиште у Републици Италији не дуже од четири године у моменту подношења захтева за замену возачке дозволе.

Надлежни органи могу тражити лекарско уверење о испуњењу психофизичких услова прописаних за издавање одређене категорије тражене возачке дозволе.

Да би се применио став 1. овог члана, власник возачке дозволе мора да буде оне старосне доби коју предвиђају национална законодавства која се односе на издавање категорије возачке дозволе чија се замена тражи.

Ограничења у вожњи и казне евентуално предвиђене националним законодавством Уговорних страна одрђују се у односу на датум издавања оригиналне возачке дозволе чија се замена тражи.

Члан 5.

Одредба из члана 4. став 1. примењује се искључиво на возачке дозволе издате пре него што власник добије пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 4. се не примењује на возачке дозволе добијене заменом за документ издат у другој држави, а који се не може заменити на територији државе оне Уговорне стране која треба да одобри замену.

Члан 6.

У тренутку признавања возачке дозволе, нострификација важећих категорија возачких дозвола у надлежном органу Уговорних страна врши се се на основу

Табела еквивалената, које се налазе у прилогу и чине саставни део овог споразума.

Власник возачке дозволе издате од стране надлежних органа Републике Србије замењује наведену дозволу подношењем оригинала возачке дозволе и друге неопходне документације, предвиђене важећим прописима, као и потврду издату од стране дипломатско-конзуларног представништва уз коју се прилаже и превод возачке дозволе. Дипломатско-конзуларна представништва Републике Србије у Републици Италији издају потврду на обрасцу Сертификата о валидности и аутентичности возачке дозволе који је дат у прилогу Споразума, појединачно за сваку возачку дозволу чија се замена тражи.

Табеле еквивалената, списак модела возачких дозвола и образац Сертификата, које издаје дипломатско-конзуларно представништво Републике Србије представљају техничке прилоге споразума, које надлежни органи Уговорних страна могу модификовати разменом нота.

Централни надлежни органи за замену возачких дозвола су следећи:

- а) У Републици Италији: Министарство за инфраструктуру и саобраћај – Одељење за копнени и пловни саобраћај, информативне и статистичке системе.
- б) У Републици Србији Министарство унутрашњих послова – Дирекција полиције.

Члан 7.

У поступку замене возачких дозвола, надлежни органи једне од Уговорне стране одузимају оригиналну возачку дозволу и враћају је надлежном органу друге Уговорне стране преко дипломатско-конзуларних представништава.

Члан 8.

Надлежни орган Уговорне стране која обавља поступак замене могу затражити званични превод возачке дозволе. Исти тај орган, посредством дипломатско-конзуларних представништава, тражи од надлежних органа друге Уговорне стране информације у случају сумње у валидност и аутентичност возачке дозволе и података који су у њој наведени.

Члан 9.

Централни надлежни орган Уговорне стране којој пристигне возачка дозвола одузета по основу замене обавештава другу Уговорну страну у случају да у документу има неправилности у погледу валидности или аутентичности, као и у погледу података који су у њој наведени. Те информације преносе се увек дипломатским каналима.

Члан 10.

Уговорне стране најмање два месеца пре ступања на снагу овог споразума, размењују адресе централних надлежних органа на које ће дипломатско-

конзуларна представништва слати возачке дозволе одузете у складу са чланом 7. као и информације поменуте у чл. 8. и 9.

Уговорне стране саопштавају и адресе својих дипломатско-конзуларних представништава на територији државе друге стране која ће посредовати у процедурама поменутим у чл. 7, 8. и 9.

Наведени Споразум важиће пет година и моћи ће да се обнавља. Годину дана пре истека, Уговорне стране ће покренути консултације везане на његову обнову. Овај Споразум се може мењати писменим путем и узајамним договором а било која од Страна ће моћи да га откаже писменим путем у сваком тренутку. Његово важење ће престати шест месеци након што друга Уговорна страна прими обавештење о томе.

Qualora il Governo della Repubblica di Serbia concordi con quanto precede, la presente Nota, con gli allegati tecnici, di cui sono parte integrante, costituirà un Accordo, per scambio di Note, tra il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia sul riconoscimento reciproco in materia di conversione di patenti di guida, che entrerà in vigore centottanta giorni dopo la data di ricezione della seconda delle due notifiche, con le quali le Parti Contraenti si saranno comunicate l'adempimento delle procedure previste dai rispettivi ordinamenti.

L'Ambasciata della Repubblica Italiana a Belgrado si avvale dell'occasione per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri della Repubblica di Serbia i sensi della Sua più alta considerazione.

Belgrado il

I TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Serbia in documenti italiani
(da applicare alle domande di conversione presentate fino al 18/01/2013)

SERBIA	ITALIA
A1	A1
A2	A1
A	A
B1	-----
B	B
BE	B
C1	B
C1E	B
C	C
CE	CE
D1	B
D1E	B
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

.....

II TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Italia in documenti serbi

ITALIA	SERBIA
A1	A1, M, AM
A	A,A1,A2,AM,M
B (conseguita prima del 01.01.1986)*	B,B1,A,A1,A2,AM,M
B (conseguita dal 01.01.1986 in poi)*	B,B1,A1,M,AM
BE	BE
C	C,C1,B,B1,A1,M,AM
CE	CE
D	D,D1,B,B1,A1,M,AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

*la patente di categoria B italiana abilita anche alla conduzione di motocicli, senza limitazioni, se conseguita (per esame o conversione) entro il 01/01/1986.

EVENTUALI SOTTOCATEGORIE RILASCIATE IN ITALIA DAL
01/07/1996 FINO ALL'ENTRATA IN VIGORE DEL D.M. 29/03/1999

ITALIA	SERBIA
B1	B1
C1	A1,B,C1
D1	A1,B,D1

III TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Serbia in documenti italiani
**(da applicare alle domande di conversione presentate a partire dal 19/01/2013, data
di entrata in vigore della direttiva 2006/126/CE)**

SERBIA	ITALIA
A1	A1
A2	A2
A	A
B1	B1
B	B
BE	B
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

.....

Qualora sia stata convertita una patente serba delle categorie B1, C1, C1E, D1, D1E prima del 19/01/2013, e quindi applicando la I Tabella di equipollenza, è possibile ottenere, su richiesta dell'interessato, una patente di guida italiana per conversione di quella serba già convertita e restituita all'Autorità competente. Oltre alla documentazione di rito, è necessario presentare un'attestazione, rilasciata dalla Rappresentanza diplomatica competente, da cui risulti la categoria o le categorie serbe possedute all'atto dell'emissione della patente italiana, non convertite in precedenza perché non previste dalla Tabella I. La richiesta di conversione in tal caso deve essere effettuata entro tre anni dal rilascio per conversione della patente italiana.

IV TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Italia in documenti serbi
(da applicare alle patenti italiane rilasciate conformemente alla direttiva 2006/126/CE)

ITALIA	SERBIA
A1	A1, M, AM
A2	A1,A2,AM,M
A	A,A1,A2,AM M
B1	B1
B (conseguita prima del 01.01.1986)*	B,B1,A,A1,A2,AM,M
B (conseguita dal 01.01.1986 in poi)*	B,B1,A1,M,AM
BE	BE
C1	C1, B, B1, A1, M, AM
C1E	C1E
C	C,C1,B,B1,A1,M,AM
CE	CE
D1	D1, B, B1, A1, M, AM
D1E	D1E
D	D,D1,B,B1,A1,M,AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

*la patente di categoria B italiana abilita anche alla conduzione di motocicli, senza limitazioni, se conseguita (per esame o conversione) entro il 01/01/1986.

MODELLI DI PATENTI DI GUIDA

Modelli di patente di guida rilasciati in Serbia

- 1) modello di patente su supporto cartaceo con sigla “SRB”, con lo stemma ed il nome della Repubblica di Serbia, rilasciato dall’agosto del 2006. Non è più valido a partire dal 10 giugno 2014; pertanto a decorrere da tale data le patenti serbe redatte su questo modello non vengono più convertite.
- 2) Modello di patente su supporto plastificato (tipo *card*) con sigla “SRB”, in vigore dal gennaio 2011.

Modelli di patente di guida rilasciati in Italia elencati dal più vecchio al più recente.

- 1) modello di patente MC 701/MEC. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 2) modello di patente MC 701/N. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 3) modello di patente MC 701 /C. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 4) modello di patente MC 701/D. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 5) modello di patente MC 701/E. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. (Motorizzazione Civile e Trasporti in Concessione);
- 6) modello di patente MC 701/F rilasciata dal 1.Luglio 1996 ai sensi della Direttiva 91/439 CEE. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 7) modello di patente MC 701/F. La numerazione dei dati contenuti nella pagina 2 rispetto al modello di cui al punto 6, è stata modificata.
Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 8) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47.
Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 9) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. Differisce dal precedente perché la dicitura “patente di guida” è riportata anche nelle lingue dei dieci Stati entrati nell’Unione Europea il 1. maggio 2004.
- 10) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. Differisce dal precedente descritto al punto 9) solo perché il numero dello stampato riportato in basso a destra sul retro del documento non è riprodotto in stampa ma realizzato in laser engraving e quindi rilevabile al tatto.

<p>PROMENA PREBIVALIŠTA</p> <p>_____ br. _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>PRODUŽENO VAŽENJE VOZAČKE DOZVOLE</p> <p>do _____ g. _____ M. P. _____</p> <p>Potpis _____</p> <p>NERA BEZBEDNOSTI ILI ZAŠTITNA NERA</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">CP00000000</p>	 <p>REPUBLIKA SRBIJA</p> <div style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; width: 40px; height: 40px; margin: 10px auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> <p style="font-weight: bold; font-size: 1.2em;">SRB</p> </div> <p style="font-weight: bold; font-size: 1.2em;">VOZAČKA DOZVOLA</p> <p>PERMIS DE CONDUIRE</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em; margin-top: 20px;">CP00000000</p>
--	---

<p>1. Prezime _____</p> <p>2. Ime _____</p> <p>3. Datum i mesto rođenja _____</p> <p>4. _____</p> <p style="text-align: center; font-size: 0.8em;">Jedinstveni matični broj</p> <p>5. _____</p> <p style="font-size: 0.8em;">Prebivalište (mesto)</p> <div style="border: 1px solid black; width: 150px; height: 100px; margin: 10px auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> <p style="font-size: 0.7em;">FOTOGRAFIJA VOZAČA 35 x 45 mm</p> </div> <p style="font-size: 0.8em;">Potpis vozača _____</p> <p>6. Izdata od _____</p> <p>7. U _____ dana _____ g. _____</p> <p>8. Važi do _____ g. _____</p> <p>Br. _____</p> <p style="text-align: right; font-size: 0.8em;">M. P. _____ Potpis _____</p>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 5%;"></th> <th style="width: 85%;">KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA</th> <th style="width: 10%;"></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">A</td> <td>Motocikli</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">B</td> <td>Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedišta vozača, ne prelazi osam</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">C</td> <td>Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">D</td> <td>Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">E</td> <td>Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="font-size: 0.8em;">OGRANIČENJE:</td> </tr> </tbody> </table>		KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA		A	Motocikli	M. P. _____	B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedišta vozača, ne prelazi osam	M. P. _____	C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P. _____	D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P. _____	E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P. _____	OGRANIČENJE:		
	KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA																					
A	Motocikli	M. P. _____																				
B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedišta vozača, ne prelazi osam	M. P. _____																				
C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P. _____																				
D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P. _____																				
E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P. _____																				
OGRANIČENJE:																						



13. (14) DL 000000-45


9.	10.	11.	12.
AM			
A1			
A2			
A			
B1			
B			
BE			
C1			
C1E			
C			
CE			
D1			
D1E			
D			
DE			
F			
M			
12.			

1. Презиме 2. Име
3. Датум и место рођења
4a. Датум издавања дозволе
4b. Дозвола важи до
4c. Дозвола издана
5. Број дозволе
8. Пребивалиште
9. Категорија
10. Важи од
11. Важи до
12. Ограничења

VEDIMAZIONI ANNUALI			5

SOSPENSIONI DELLA PATENTE	6
<p>NOTE :</p> <p>(1) anche se trattante rimorchio leggero (fino a 7,5 q.li a pieno carico), (2) anche se trattante rimorchio non leggero (con peso a pieno carico non eccedente il peso a vuoto della motrice) e tale che il peso a pieno carico dei 2 veicoli non superi i 35 q.li, (3) la patente di categoria B abilita anche alla guida di macchine agricole, carrelli e macchine operatrici, (4) la guida dei motoveicoli e autoveicoli di cui al comma 7° dell'art. 2 della L. 14-2-74, num. 62 è subordinata ad apposita autorizzazione.</p>	

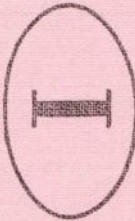
Mod. MC 701/MEC



REPUBBLICA ITALIANA

MINISTERO DEI TRASPORTI

DIREZIONE GENERALE DELLA MOTORIZZAZIONE CIVILE E DEI TRASPORTI IN CONCESSIONE



PATENTE DI GUIDA


PERMIS DE CONDUIRE

L.R. 2-OFFICINA C.V. - ROMA

<p>1. Cognome</p> <p>2. Nome</p> <p>3. Data e luogo di nascita</p> <p>4. Residenza</p> <p>Via</p>	2	<p style="text-align: center;">FIRMA DEL TITOLARE</p> <div style="border: 1px solid black; height: 100px; margin: 0 auto; width: 150px;"></div> <p style="text-align: center;">Il Funzionario della Motorizzazione Civile UFF. PROV. di</p>																		
<p>5. Rilasc. dal Prefetto di</p> <p>6. Il</p> <p>7. Valevole fino a</p> <p>Potenza N.</p> <p style="text-align: right;">IL PREFETTO</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 40px; height: 40px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div> <p>Marca da bollo e timbro</p>	<p style="text-align: center;">CAMBIAMENTI DI RESIDENZA</p> <p>3</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"><tr><td style="width: 50%; vertical-align: top;"><p>.....</p><p>Data</p><p>Firma</p><p>.....</p><p>Data</p><p>Firma</p></td><td style="width: 50%; text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div><div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td></tr></table> <p style="text-align: center; font-size: 2em; color: blue; transform: rotate(-15deg);"><u>FAC-SIMILE</u></p>	<p>.....</p> <p>Data</p> <p>Firma</p> <p>.....</p> <p>Data</p> <p>Firma</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																
<p>.....</p> <p>Data</p> <p>Firma</p> <p>.....</p> <p>Data</p> <p>Firma</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 80px; height: 80px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			
<p><i>Vedere note a pag. 6</i></p>																				
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"><tr><td colspan="2" style="text-align: center;">(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA</td><td style="text-align: center;">4</td></tr><tr><td style="width: 70%;"><p>A</p><p>Motorveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.</p></td><td style="width: 20%; text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td><td style="width: 10%;"></td></tr><tr><td><p>B</p><p>Motorveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li; autoveicoli, autoveicoli per trasporto, autoveicoli, autoveicoli uso speciale o trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (1), (2), (3).</p></td><td style="text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td><td></td></tr><tr><td><p>C</p><p>Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di peso complessivo a pieno carico oltre 35 q.li; trattori stradali (1).</p></td><td style="text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td><td></td></tr><tr><td><p>D</p><p>Autobus (1).</p></td><td style="text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td><td></td></tr><tr><td><p>E</p><p>Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con rinvio esod. i relativi limiti di cat.; autoveicoli (solo per cat. C e D).</p></td><td style="text-align: center; vertical-align: middle;"><div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div></td><td></td></tr></table>			(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA		4	<p>A</p> <p>Motorveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>		<p>B</p> <p>Motorveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li; autoveicoli, autoveicoli per trasporto, autoveicoli, autoveicoli uso speciale o trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (1), (2), (3).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>		<p>C</p> <p>Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di peso complessivo a pieno carico oltre 35 q.li; trattori stradali (1).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>		<p>D</p> <p>Autobus (1).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>		<p>E</p> <p>Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con rinvio esod. i relativi limiti di cat.; autoveicoli (solo per cat. C e D).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>	
(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA		4																		
<p>A</p> <p>Motorveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			
<p>B</p> <p>Motorveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li; autoveicoli, autoveicoli per trasporto, autoveicoli, autoveicoli uso speciale o trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (1), (2), (3).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			
<p>C</p> <p>Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di peso complessivo a pieno carico oltre 35 q.li; trattori stradali (1).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			
<p>D</p> <p>Autobus (1).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			
<p>E</p> <p>Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con rinvio esod. i relativi limiti di cat.; autoveicoli (solo per cat. C e D).</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 60px; height: 60px; border-radius: 50%; margin: 0 auto;"></div>																			

MODULARIO
T. - rivas. mod. - 647


Mod. MC 701/N



REPUBBLICA ITALIANA

MINISTERO DEI TRASPORTI

DIREZIONE GENERALE DELLA MOTORIZZAZIONE CIVILE E DEI TRASPORTI IN CONCESSIONE



PATENTE DI GUIDA

Kérekort
Führerschein
Állású öngyártás
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceodanas Tiendana
Rilbewils
Carta de Conducção


Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

[illegible]

SOSPENSIONI DELLA PATENTE		3
CAMBIAMENTI DI RESIDENZA	Timbro di cancelleria	
Data	<input type="checkbox"/>	
Firma	<input type="checkbox"/>	
Data	<input type="checkbox"/>	
Firma	<input type="checkbox"/>	
MODULO 1647 RICORRERE PER IL CAMBIO		E 00000000
		Mod. MC 701/C

VALIDAZIONI ANNUALI		4
CONFERMA DI VALIDITÀ		Timbro di cancelleria
Valida fino al		<input type="checkbox"/>
Data		
Firma		

REPUBBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Körkort

Führerschein

Absola õigijõuetus

Permiso de Condución

Driving Licence

Permis de Conduire

Geodónas Tiománas

Ribbevis

Carte de Conducție

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome		Il Funzionario della Motorizzazione Civile UP MCTC di												
2. Nome														
3. Data e luogo di nascita														
4. Residenza														
Vita		FIRMA DEL TITOLARE												
Gruppo sanguigno														
5. Rilasciato dal Prefetto di		UP MCTC di												
6. Il														
7. Vallevole fino al														
8. Patente N. IL PREFETTO														
		Motore del Veicolo è motore												
<table border="1"><thead><tr><th>Categorie per le quali la patente è valida</th><th>Tabella di validità</th></tr></thead><tbody><tr><td>A Motocicli con o senza sidecar, tripartite, quattroruote con motore superiore a 500 cc e motore completo per moto oltre 500 cc.</td><td><input type="checkbox"/></td></tr><tr><td>B Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.</td><td><input type="checkbox"/></td></tr><tr><td>C Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.</td><td><input type="checkbox"/></td></tr><tr><td>D Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.</td><td><input type="checkbox"/></td></tr><tr><td>E Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.</td><td><input type="checkbox"/></td></tr></tbody></table>			Categorie per le quali la patente è valida	Tabella di validità	A Motocicli con o senza sidecar, tripartite, quattroruote con motore superiore a 500 cc e motore completo per moto oltre 500 cc.	<input type="checkbox"/>	B Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>	C Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>	D Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>	E Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>
Categorie per le quali la patente è valida	Tabella di validità													
A Motocicli con o senza sidecar, tripartite, quattroruote con motore superiore a 500 cc e motore completo per moto oltre 500 cc.	<input type="checkbox"/>													
B Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>													
C Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>													
D Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>													
E Autoveicoli, autoveicoli tripartiti, autoveicoli con motore fino a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc, autoveicoli a tre ruote con motore superiore a 3500 cc.	<input type="checkbox"/>													
<table border="1"><thead><tr><th>INDICAZIONI ADDIZIONALI</th></tr></thead><tbody><tr><td></td></tr></tbody></table>			INDICAZIONI ADDIZIONALI											
INDICAZIONI ADDIZIONALI														

[illegible]

1. Cognome		Il Funzionario della Motorizzazione Civile UP MCTC di	FIRMA DEL TITOLARE
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via Gruppo sanguigno			
5. Rilasciata dal Prefetto di		UP MCTC di	
6. il			
7. Valevole fino al			
8. Potente N.		IL PREFETTO	
		Marco da bollo e timbro	

Categorie per le quali la patente è valida		Timbro di controllo
A	Autoveicoli con o senza carterina, laterali, motorveicoli con motore compattino non eccedenti 1200 kg.	
B	Motorveicoli, esclusi i modelli, autoveicoli non eccedenti 3500 kg di massa complessiva e otto posti o sedili esclusi i condu- centi, anche se tramutati in rimorchio leggero. (1) (2) (4)	
C	Autoveicoli, anche quelli della categoria D, di massa complessi- va superiore a 3500 kg, anche se tramutati in rimorchio leg- gero. (1) (4)	
D	Autobus ed altri autoveicoli destinati al trasporto di persone con numero di posti o sedili superiori a otto, escluso il condu- cente, anche se tramutati in rimorchio leggero. (1) (4)	
E	Autoveicoli appartenenti alle categorie A, C, D per alcune delle quali il conducente, per abilitazione, quando immette un rimorchio non compreso nelle precedenti categorie, abilitandolo a guidare. (3)	

(1) Rimorchio leggero è quello che non eccede la massa complessiva di 750 kg.
(2) È ammesso il trascinare di un rimorchio non leggero se la massa complessiva non eccede la
massa o massa da veicolo insieme e se, a pieno carico, lo stesso bollo del complesso
non supera 3500 kg.
(3) La categoria E abilita a guidare i veicoli di cui al punto 1) della categoria D - altri autovei-
coli se abilitato alla categoria C.
(4) È autorizzato la conduzione di veicoli fino a 125 cc e 11 kW di potenza.
— Per la guida di macchine agricole occorre l'abilitazione alla guida dei veicoli della
categoria A, B, C, D, E, e per la guida di macchine agricole di tipo D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, AB, AC, AD, AE, AF, AG, AH, AI, AJ, AK, AL, AM, AN, AO, AP, AQ, AR, AS, AT, AU, AV, AW, AX, AY, AZ, BA, BB, BC, BD, BE, BF, BG, BH, BI, BJ, BK, BL, BM, BN, BO, BP, BQ, BR, BS, BT, BU, BV, BW, BX, BY, BZ, CA, CB, CC, CD, CE, CF, CG, CH, CI, CJ, CK, CL, CM, CN, CO, CP, CQ, CR, CS, CT, CU, CV, CW, CX, CY, CZ, DA, DB, DC, DD, DE, DF, DG, DH, DI, DJ, DK, DL, DM, DN, DO, DP, DQ, DR, DS, DT, DU, DV, DW, DX, DY, DZ, EA, EB, EC, ED, EE, EF, EG, EH, EI, EJ, EK, EL, EM, EN, EO, EP, EQ, ER, ES, ET, EU, EV, EW, EX, EY, EZ, FA, FB, FC, FD, FE, FF, FG, FH, FI, FJ, FK, FL, FM, FN, FO, FP, FQ, FR, FS, FT, FU, FV, FW, FX, FY, FZ, GA, GB, GC, GD, GE, GF, GG, GH, GI, GJ, GK, GL, GM, GN, GO, GP, GQ, GR, GS, GT, GU, GV, GW, GX, GY, GZ, HA, HB, HC, HD, HE, HF, HG, HH, HI, HJ, HK, HL, HM, HN, HO, HP, HQ, HR, HS, HT, HU, HV, HW, HX, HY, HZ, IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IH, II, IJ, IK, IL, IM, IN, IO, IP, IQ, IR, IS, IT, IU, IV, IW, IX, IY, IZ, JA, JB, JC, JD, JE, JF, JG, JH, JI, JJ, JK, JL, JM, JN, JO, JP, JQ, JR, JS, JT, JU, JV, JW, JX, JY, JZ, KA, KB, KC, KD, KE, KF, KG, KH, KI, KJ, KK, KL, KM, KN, KO, KP, KQ, KR, KS, KT, KU, KV, KW, KX, KY, KZ, LA, LB, LC, LD, LE, LF, LG, LH, LI, LJ, LK, LL, LM, LN, LO, LP, LQ, LR, LS, LT, LU, LV, LW, LX, LY, LZ, MA, MB, MC, MD, ME, MF, MG, MH, MI, MJ, MK, ML, MM, MN, MO, MP, MQ, MR, MS, MT, MU, MV, MW, MX, MY, MZ, NA, NB, NC, ND, NE, NF, NG, NH, NI, NJ, NK, NL, NM, NN, NO, NP, NQ, NR, NS, NT, NU, NV, NW, NX, NY, NZ, OA, OB, OC, OD, OE, OF, OG, OH, OI, OJ, OK, OL, OM, ON, OO, OP, OQ, OR, OS, OT, OU, OV, OW, OX, OY, OZ, PA, PB, PC, PD, PE, PF, PG, PH, PI, PJ, PK, PL, PM, PN, PO, PP, PQ, PR, PS, PT, PU, PV, PW, PX, PY, PZ, QA, QB, QC, QD, QE, QF, QG, QH, QI, QJ, QK, QL, QM, QN, QO, QP, QQ, QR, QS, QT, QU, QV, QW, QX, QY, QZ, RA, RB, RC, RD, RE, RF, RG, RH, RI, RJ, RK, RL, RM, RN, RO, RP, RQ, RR, RS, RT, RU, RV, RW, RX, RY, RZ, SA, SB, SC, SD, SE, SF, SG, SH, SI, SJ, SK, SL, SM, SN, SO, SP, SQ, SR, SS, ST, SU, SV, SW, SX, SY, SZ, TA, TB, TC, TD, TE, TF, TG, TH, TI, TJ, TK, TL, TM, TN, TO, TP, TQ, TR, TS, TT, TU, TV, TW, TX, TY, TZ, UA, UB, UC, UD, UE, UF, UG, UH, UI, UJ, UK, UL, UM, UN, UO, UP, UQ, UR, US, UT, UY, UZ, VA, VB, VC, VD, VE, VF, VG, VH, VI, VJ, VK, VL, VM, VN, VO, VP, VQ, VR, VS, VT, VU, VV, VW, VX, VY, VZ, WA, WB, WC, WD, WE, WF, WG, WH, WI, WJ, WK, WL, WM, WN, WO, WP, WQ, WR, WS, WT, WU, WV, WW, WX, WY, WZ, XA, XB, XC, XD, XE, XF, XG, XH, XI, XJ, XK, XL, XM, XN, XO, XP, XQ, XR, XS, XT, XU, XV, XW, XX, XY, XZ, YA, YB, YC, YD, YE, YF, YG, YH, YI, YJ, YK, YL, YM, YN, YO, YP, YQ, YR, YS, YT, YU, YV, YW, YX, YY, YZ, ZA, ZB, ZC, ZD, ZE, ZF, ZG, ZH, ZI, ZJ, ZK, ZL, ZM, ZN, ZO, ZP, ZQ, ZR, ZS, ZT, ZU, ZV, ZW, ZX, ZY, ZZ.

INDICAZIONI ADDIZIONALI

CONFERME DI VALIDITÀ		VIDIMAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

.....

.....

E 00000000

Mod. MC 701/E

IP.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA

PATENTE DI GUIDA

I

Kárekort
Führerschein
Aðsetu oðrlyngscox
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadúnas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

2

1. Cognome
2. Nome
3. Data e luogo di nascita
4. Residenza
Via
- Gruppo sanguigno

**Il Funzionario
della
Motorizzazione Civile**

.....

FIRMA DEL TITOLARE

.....

**Imposto di bollo
ostello mediante
veramento in c/c
postale ai sensi
dell'art. 7 della
legge 18 ottobre
1979, n. 625.**

Categorie per le quali la patente è valida

	A	B	C	D	E
	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
	<p>Autoveicoli con 2 assi, massima potenza, massima velocità massima complessiva non eccedente i 300 km/h</p>	<p>Autoveicoli esclusi i motocicli, autoveicoli non eccedenti 3500 kg di massa complessiva e otto posti o sedere esclusa il conducente, anche se montati su pneumatici leggeri (1) (2) (4)</p>	<p>Autoveicoli esclusi quelli delle categorie D, di massa complessiva superiore a 3500 kg, anche se montati su pneumatici leggeri (1) (4)</p>	<p>Autoveicoli ed altri autoveicoli destinati al trasporto di persone con numero di posti o sedere superiori a otto, escluso il conducente, anche se montati su pneumatici leggeri (1) (4)</p>	<p>Autoveicoli appartenenti alle categorie B, C, D più idonei delle quali il conduttore sia abilitato, quando trovano un veicolo non compreso nelle precedenti categorie, ad eccezione di autoveicoli (5)</p>

.....

IL DIRETTORE

Timbro
3
di cancelleria

INDICAZIONI ADDIZIONALI

CONFERME DI VALIDITÀ		VIDIMAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

Mod. MC 701/F


SOSPENSIONI DELLA PATENTE

--	--

E 0000000

IP.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA












PATENTE DI GUIDA

FA C-SIMILE

Kárekor
Führerschein
Άδεία οδήγησης
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceodúnas Tíomána
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome		
2. Nome		
3. Data e luogo di nascita		
4. Residenza		
Via		
<div>Il Funzionario della Motorizzazione Civile</div>		
<div>FIRMA DEL TITOLARE</div>		
5. ^o cliente N.		
6. Rilescritto dalla M.C.T.C. di		
7. il		
8. Valende fino al		
IL DIRETTORE		
<div>Imposta di bollo casello mediante versamento in c/c postale o su carta dell'Ente di cui dipende il casellante 1979 n. 625</div>		
Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal		
INDICAZIONI ADDIZIONALI		
A	AI  ≤ 125 cc A  ≤ 251 cc ≤ 0,165 kW/kg	
B	B  ≤ 3500 kg ≤ 178 N	
C	CI  ≤ 7500 kg	
D	DI  ≤ (1+16%)	
E	B  ≤ 12000 kg	
	CI  ≤ 12000 kg	
	DI  ≤ 12000 kg	
	D  ≤ 12000 kg	

REPUBLICA ITALIANA

PAENTE DI GUIDA

Mod. MC 701/F

Mod. MC 701/F

CONFERME DI VALIDITÀ

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

VIDIMAZIONI ANNUALI

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

F 00000000

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

Kęrekorri
Führerschein
Абiаау, обiуiуiо бау
Permiso de Conduccion
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceodúnas Tiomána
Rilbewijs
Carta de Conducção
Kortkort
Aljokortli

LP25 - OFFICINA C.V. - ROMA

FAC-SIMILE

1. Cognome
2. Nome
3. Data e luogo di nascita
8. Residenza
Via
6.

7. FIRMA DEL TITOLARE














Il Funzionario
MotORIZZAZIONE CIVILE

5. Patente N.
4. Rilascio della M.C.T.C. di
9. il
10. Valore fino al

IL DIRETTORE

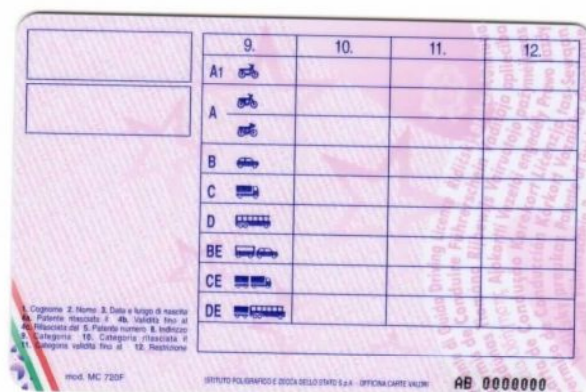
Imposto di bollo
ossato mediante
verimento in 6/5
potale ai sensi
dell'art. 7 dello
legge 18 ottobre
1978, n. 625.

Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal

	1	3
A	A1  A  ≤ 125 cc ≤ 11 kW ≤ 0,16 kW/hp	
B	B1  B  ≤ 3500 kg ≤ 1 (48%)	
C	C1  C  ≤ 7500 kg	
D	D1  D  ≤ 11 (16%)	
E	B  C1  ≤ 12000 kg C  D1  ≤ 13000 kg D 	

INDICAZIONI ADDIZIONALI

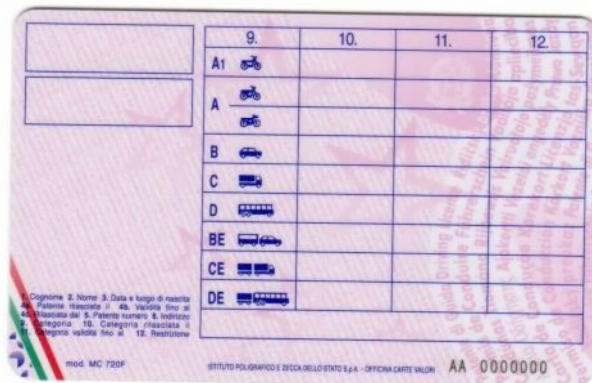




Nuovo modello in uso dal 2005 da:
AB 3.300.301

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
la dicitura "patente di guida" è riportata anche nelle lingue dei nuovi 10 Stati entrati nell'Unione Europea
il 1° maggio 2004



Nuovo modello in uso dal 2007 dal numero stampato:
AC 1.000.001

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
il numero dello stampato riportato in basso a destra, sul retro, è realizzato in laser engraving, rilevabile al tatto

(carta intestata della Rappresentanza diplomatica serba)

**CERTIFICATO DI VALIDITA' E AUTENTICITA'
DELLA PATENTE DI GUIDA N.**

1) DATI ANAGRAFICI DEL TITOLARE DELLA PATENTE:

NOME _____ COGNOME _____

DATA DI NASCITA _____

LUOGO DI NASCITA (con indicazione della nazione) _____

2) TRADUZIONE DELLA PATENTE DI GUIDA (allegata fotocopia fronte-retro)

TRADUZIONE FRONTE PATENTE DI GUIDA

TRADUZIONE RETRO PATENTE DI GUIDA

3) EVENTUALI PRESCRIZIONI: (ad es. obbligo lenti, protesi acustiche, ecc.):

4) La patente è autentica e in corso di validità. Scade il _____

5) Data del primo conseguimento: _____

6) La patente deriva* / non deriva* da conversione di altra patente estera rilasciata da _____.

FIRMA DEL CONSOLE E TIMBRO

I ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНАТА

за замену возачких дозвола издатих у Србији у италијанске документе
(примењује се на захтеве за замену предате до 18.1.2013. године)

С Р Б И Ј А

И Т А Л И Ј А

A1	A1
A2	A1
A	A
B1	----
B	B
BE	B
C1	B
C1E	B
C	C
CE	CE
D1	B
D1E	B
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

II ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНАТА
за замену возачких дозвола издатих у Италији у српска документа

ИТАЛИЈА	СРБИЈА
A1	A1, M, AM
A	A, A1, A2, AM, M
B (издате пре 1.1.1986.)	B, B1, A, A1, A2, AM, M
B (издате 1.1.1986 и после)	B, B1, A1, M, AM
BE	BE
C	C, C1, B, B1, A1, M, AM
CE	CE
D	D, D1, B, B1, A1, M, AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

италијанска дозвола B категорије важи и за управљање мотоциклом, без ограничења, ако је добијена (на основу испита или заменом) до 01.01.1986. године

ЕВЕНТУАЛНЕ ПОДКАТЕГОРИЈЕ ИЗДАТЕ У ИТАЛИЈИ ОД 1.7.1996.
ГОДИНЕ ДО СТУПАЊА НА СНАГУ МИНИСТАРСКЕ УРЕДБЕ од 29.3.1999.
ГОДИНЕ

ИТАЛИЈА	СРБИЈА
B1	B1
C1	A1, B, C1
D1	A1, B, D1

III ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНАТА

за замену возачких дозвола издатих у Србији у италијанске документе
(примењује се на захтеве за замену поднате почев од 19.1.2013. године, што је
датум ступања на снагу Директиве 2006/126/СЕ)

С Р Б И Ј А	И Т А Л И Ј А
A1	A1
A2	A2
A	A
B1	B1
B	B
BE	B
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

Уколико је већ била замењена српска дозвола категорија B1, C1, C1E, D1, D1E пре 19.1.2013. године, уз примену Табеле еквивалената II могуће је, на захтев странке, добити италијанску возачку дозволу заменом српске дозволе која је већ замењена и враћена надлежном органу. Осим прописане документације, потребно је приложити потврду издату од стране надлежног дипломатског представништва из које се виде српске категорије које је возач имао у тренутку издавања италијанске дозволе, али нису тада убележене, јер нису биле предвиђене Табелом еквивалената I. Захтев за таквом заменом мора бити поднет у року од три године од издавања претходно замењене италијанске дозволе.

IV ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНТА

за замену возачких дозвола издатих у Италији у српске документе
(примењује се на италијанске дозволе издате у складу са
Директивом 2006/126/CE)

ITALIJA	SRBIJA
A1	A1, M, AM
A2	A1, A2, AM, M
A	A, A1, A2, AM, M
B1	B1
B (издата пре 1.1.1986)	B, B1, A, A1, A2, AM, M
B (издата после 1.01.1986)	B, B1, A1, M, AM
BE	BE
C1	C1, B, B1, A1, M, AM
C1E	C1E
C	C, C1, B, B1, A1, M, AM
CE	CE
D1	D1, B, B1, A1, M, AM
D1E	D1E
D	D, D1, B, B1, A1, M, AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

италијанска дозвола В категорије важи и за управљање мотоциклом, без ограничења, ако је добијена на основу испита или заменом до 1.1.1986. године.

МОДЕЛИ ВОЗАЧКИХ ДОЗВОЛА

Обрасци возачких дозвола које се издају у Србији:

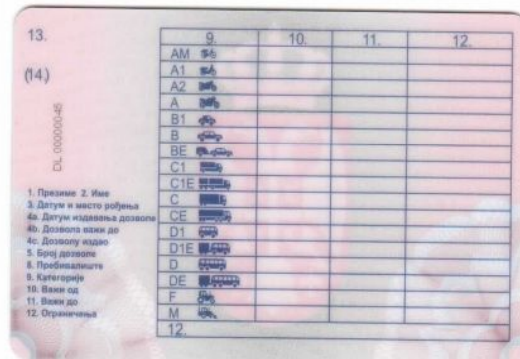
- 1) Образац возачке дозволе на картонској подлози са скраћеницом »SRB«, са грбом и називом Републике Србије, који се издаје од августа 2006. године, неће више важити почев од **10.6.2014. године**; стога, од овог датума па на даље српске дозволе издате на овом обрасцу не могу се више заменити.
- 2) Образац возачке дозволе на пластификованој подлози (тип **картице**), са скраћеницом »SRB«, на снази од јануара 2011. године.

Обрасци возачких дозвола које се издају у Италији, по хронолошком реду:

- 1) Образац MC701/MES. Орган који издаје: префект,
- 2) Образац MC701/N. Орган који издаје: префект,
- 3) Образац MC701/C. Орган који издаје: префект,
- 4) Образац MC701/D. Орган који издаје: префект,
- 5) Образац MC701/E. Орган који издаје: М.С.Т.С. (Дирекција за возачка питања и концесиони саобраћај),
- 6) Образац MC701/F, издаје се од 01. јула 1996. године у складу са Директивом ЕЕЗ број 91/439. Орган који издаје: М.С.Т.С.
- 7) Образац MC701/F. Бројчани подаци садржани на страни 2 промењени су у односу на образац под бројем 6. Орган који издаје: М.С.Т.С.
- 8) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје: М.С.Т.С.
- 9) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје: М.С.Т.С. Од претходног се разликује утолико што је натпис »возачка дозвола« наведен и на језицима десет земаља које су ушле у ЕУ 1. маја 2004. године
- 10) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје М.С.Т.С. Од претходног из тачке 9) разликује се утолико што број десно доле на полеђини документа није одштампан, већ се утискује ласерским гравирањем и осећа се на додир.

<p>PROMENA PREBIVALIŠTA</p> <p>br. _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>PRODUŽENO VAŽENJE VOZAČKE DOZVOLE</p> <p>do _____ g. _____ M. P. _____</p> <p>Potpis _____</p> <p>MERA BEZBEDNOSTI ILI ZAŠTITNA MERA</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">CP00000000</p>	 <p>REPUBLIKA SRBIJA</p> <div style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; width: 60px; height: 60px; margin: 10px auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> SRB </div> <p style="font-weight: bold; font-size: 1.2em;">VOZAČKA DOZVOLA</p> <p style="font-weight: bold; font-size: 1.2em;">PERMIS DE CONDUIRE</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em; margin-top: 20px;">CP00000000</p>
--	---

<p>1. Prezime _____</p> <p>2. Ime _____</p> <p>3. Datum i mesto rođenja _____</p> <p>4. _____ Jedinstveni matični broj</p> <p>5. _____ Prebivalište (mesto)</p> <div style="border: 1px solid black; width: 150px; height: 100px; margin: 10px auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> <p style="font-size: 0.8em;">FOTOGRAFIJA VOZAČA 35 x 45 mm</p> </div> <p>Potpis vozača _____</p> <p>6. Izdata od _____</p> <p>7. U _____ dana _____ g.</p> <p>8. Važi do _____ g.</p> <p>Br. _____ M. P. _____ Potpis _____</p>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 5%;"></th> <th style="width: 85%;">KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA</th> <th style="width: 10%;">M. P.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">A</td> <td>Motocikli</td> <td>M. P.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">B</td> <td>Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam</td> <td>M. P.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">C</td> <td>Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg</td> <td>M. P.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">D</td> <td>Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta</td> <td>M. P.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">E</td> <td>Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila</td> <td>M. P.</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="height: 40px; vertical-align: top;">OGRANIČENJE:</td> </tr> </tbody> </table>		KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA	M. P.	A	Motocikli	M. P.	B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam	M. P.	C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P.	D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P.	E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P.	OGRANIČENJE:		
	KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA	M. P.																				
A	Motocikli	M. P.																				
B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam	M. P.																				
C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P.																				
D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P.																				
E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P.																				
OGRANIČENJE:																						



[illegible]

1. Cognome		2	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza			
Via			
FIRMA DEL TITOLARE			
Il Funzionario della Motorizzazione Civile		Uff. Prov. di	
5. Rilasc. dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valvole fino a			
Potente N.			
Il PREFETTO			
Marca da bollo e timbro			

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA		3
Data		
Firma		
Data		
Firma		
FAC-SIMILE		

Vedere note a pag. 6

(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA		4
A		
Motoveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.		
B		
Motoveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li: autoveicoli, autoveicoli per trasporto, promiscuo, autocarri autoveicoli uso speciale o trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (1) (2) (3).		
C		
Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di peso complessivo a pieno carico oltre 35 q.li: trattori stradali (1).		
D		
Autobus (1).		
E		
Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con limiti, eccezioni, relativi limiti di cat. autoveicoli (solo per cat. C e D).		

5		
VIDIMAZIONI ANNUALI		
CONFERMA DI VALIDITA		
Valida fino al		
Data		
Firma		

6	
SOSPENSIONI DELLA PATENTE	
CAMBIAMENTI DI RESIDENZA	
Data	
Firma	
Data	
Firma	
D 0000000	

MODULO 447	
REPUBLICA ITALIANA	
MINISTERO DEI TRASPORTI	
DIREZIONE GENERALE DELLA MOTORIZZAZIONE CIVILE E DEI TRASPORTI IN CONCESSIONE	
PATENTE DI GUIDA	
Köréskart Führerschein Árcaia óðryrkislaus Permis de Conduccion Driving Licence Permis de Conduire Ceodúnas Tíamána Rijbewijs Carta de Conducção	
Modello delle COMUNITA EUROPEE	

1. Cognome	2
2. Nome	
3. Data e luogo di nascita	
4. Residenza	
Via	
5. Gruppo sanguigno	
FIRMA DEL TITOLARE Il Funzionario della Motorizzazione Civile Uff. Prev. di	
6. Rilascio del Prefetto di	
7. Il	
8. Valore fino al	
Patente N.	
IL PREFETTO	
Marca da bollo e timbro	

Indicazioni addizionali

3

Categorie di veicoli per cui la patente è valida

A	B	C	D	E	F
<p>A</p> <p>motocicli di massa a vuoto sino a 400 kg o di massa complessiva sino a 1.300 kg.</p>	<p>B</p> <p>motocicli, ciclomotori di massa complessiva non superiore a 0,5 tonnellate e di cui il numero di posti a sedere, escluso quello del conducente, non è superiore a otto, anche se dotati di innescio a scintilla, di motore, che non ecceda la massa a vuoto (senza carburatore, catalizzatore, iniezione, ecc.) di 110 kg, di cilindrata non superiore a 50 cm³ (senza innescio a scintilla) e di velocità massima non superiore a 45 km/h.</p>	<p>C</p> <p>cotirocinati, esclusi quelli della categoria D, di massa complessiva di pieno carico superiore a 0,5 tonnellate, anche se dotati di innescio a scintilla.</p>	<p>D</p> <p>cotirocinati, esclusi quelli della categoria C, di massa complessiva di pieno carico superiore a 0,5 tonnellate, anche se dotati di innescio a scintilla.</p>	<p>E</p> <p>autoveicoli di massa a vuoto sino a 400 kg o di massa complessiva sino a 1.300 kg.</p>	<p>F</p> <p>autoveicoli di massa a vuoto superiore a 400 kg o di massa complessiva superiore a 1.300 kg.</p>

NOTA:

a) per le guide di massa superiore a 10 persone, a, b, c, d, e, f, sono previste due colonne.

b) per le guide di massa superiore a 10 persone, a, b, c, d, e, f, sono previste due colonne.

c) per le guide di massa superiore a 10 persone, a, b, c, d, e, f, sono previste due colonne.

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

MODULO Te47
MIGLIORAMENTO

E 0000000

Mod. MC
701/C

VALIDAZIONI ANNUALI

CONFERMA DI VALIDITÀ

VALIDA FINO AL

DATA

FIRMA

REPUBBLICA ITALIANA

PATENTE DI GUIDA

Körkort
Führerschein
Άδειά οδηγίας
Permito de Condución
Driving licence
Permis de Conduire
Ceodanas Tiomhano
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITA EUROPEE

[illegible]

SOSPENSIONI DELLA PATENTE		VIDIMAZIONI ANNUALI	
CAMBIAMENTI DI RESIDENZA		Timbro di convalida	
Data			
Firma			
Data			
Firma			
E 0000000		Mod. MC 701/B	

CONFERMA DI VALIDITÀ		Timbro di convalida	
Valida fino al			
Data			
Firma			

P.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

PATENTE DI GUIDA	
REPUBLICA ITALIANA	
I	
Körkort Führerschein Άδεία οδηγίας Permiso de Conducción Driving licence Permis de Conduire Ceodúnas Tionána Rijbewijs Carta de Condução	
Modello della COMUNITÀ EUROPEE	

1. Cognome		Il Funzionario della Motorizzazione Civile UP MCTC di	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via Gruppo sanguigno			
FIRMA DEL TITOLARE		UP MCTC di	
5. Rilasciata dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valvole fino al			
8. Patente N. IL PREFETTO		Marco da bollo e timbro	
Categorie per le quali la patente è valida			Timbro di controllo
A			
B			
C			
D			
E			
<p>(1) Rimorchio leggero & quello che non eccede lo stesso complessivo di 750 kg.</p> <p>(2) E' ammessa la guida di un veicolo non taggato se lo stesso non eccede la massa complessiva di 3500 kg, escluso il peso del motore, e se il motore non eccede i 3500 cc. e se il veicolo non eccede i 3500 kg.</p> <p>(3) La guida di autoveicoli a motore eccede dei limiti di categoria D, altri autoveicoli a motore, e di quelli che non eccedono i 3500 cc. e i 3500 kg.</p> <p>(4) E' autorizzato lo conducente al motore fino a 125 cc e 11 kW di potenza.</p> <p>Per la guida di macchine agricole occorre l'iscrizione alla categoria D, altri autoveicoli, e al motore fino a 125 cc e 11 kW di potenza.</p>			
INDICAZIONI ADDIZIONALI			

CONFERME DI VALIDITÀ		VIDIMAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

.....

E 0000000

Mod. MC 701/E

IP.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA

PATENTE DI GUIDA

I

Kórkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permiso de Conducción
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadúnas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Condução

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

4. Residenza
Via
Gruppo sanguigno

5. Rilasciato dalla M.C.T.C. di

6. Il

7. Valvole fino al

8. Patente N.
IL DIRETTORE

FIRMA DEL TITOLARE

Il Funzionario
della
Motorizzazione Civile

Impatto di bollo
ostolito mediante
versamento in C/C
postale di lire
dell'art. 7 della
legge 18 ottobre
1979, n. 625.

Categorie per le quali la patente è valida

Timbro
di controllo

A	Motoristi con 5 anni di esperienza, licenze, motoristi con motore complesso non eccedente 1000 kg.	
B	Motociclisti, ciclotti, ciclomotori non eccedenti 3500 kg di massa complessiva e otto posti a sedere esclusi i condu- centi, anche se limitati al massimo 1000 kg. (1) (2) (3)	
C	Autoveicoli, anche quelli della categoria D, di massa compres- siva superiore a 3500 kg, anche se muniti di motore a gas. (1) (4)	
D	Autobus ed altri autoveicoli destinati al trasporto di persone con numero di posti a sedere superiore a otto, esclusi i condu- centi, anche se limitati al massimo 1000 kg. (1) (5)	
E	Autoveicoli appartenenti alle categorie B, C, D per i conducenti delle quali il conducente sia abilitato, quando l'abito non comprende altre precedenti categorie, autoveicoli a conducente (3)	

INDICAZIONI ADDIZIONALI

(1) Motociclisti leggeri e quelli che non eccedono la massa complessiva di 750 kg.
(2) Autoveicoli a motore a benzina, diesel, gasolio, ecc., con massa complessiva non
superiore a 3500 kg.
(3) La patente di conducente a motore a benzina è valida per i conducenti di autoveicoli
a motore a benzina e di autoveicoli a motore a gasolio, ecc., con massa complessiva non
superiore a 3500 kg.
(4) E' autorizzata la conduzione di autoveicoli fino a 125 cc e 11 km/h di potenza.
(5) Per le guide di macchine agricole occorre l'iscrizione alle guide dei veicoli della
categoria A e B, secondo i casi, per le guide delle macchine agricole che operano
esclusivamente, rispettivamente, l'installazione delle guide che viene dalla categoria B e C.

CONFERME DI VALIDITÀ		VALIDAZIONI ANNUALI	

5

6

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA


SOSPENSIONI DELLA PATENTE

E 00000000

Mod. MC 701/F

I.P.T.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA


FA-C-SIMILE

Kárekkort
Führerschein
Άσφα οδήγησεας
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadúnas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome		
2. Nome		
3. Data e luogo di nascita		
4. Residenza		
Via		
<div>Il funzionario della Motorizzazione Civile</div>		
<div>FIRMA DEL TITOLARE</div>		
5. Tr. nente N		
6. Rilasciato dalla M.C.T.C. di		
7. il		
8. Valore fino al		
IL DIRETTORE		
<div>Imposta di bollo assoluta, mediantemente veramento in d/c della d. d. d. d. legge 18 ottobre 1979, n. 625.</div>		
Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal		
A	Al	≤ 125 cc
B	B	≤ 11 kW
C	C	≤ 0,160 kW/kg
D	D	≤ 1200 kg
E	E	≤ 12000 kg
INDICAZIONI ADDIZIONALI		

REPUBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Mod. MC 701/F

CONFERME DI VALIDITÀ

--	--	--	--

Mod. MC 701/F

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

Mod. MC 701/F

VIDIMAZIONI ANNUALI

--	--	--	--

Mod. MC 701/F

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

F 0000000

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

Körkort
Führerschein
Åsättu oðnýttrivast
Permis de Conduccion
Driving Licence
Permis de Conduire
Geodinas Tiomāna
Rijbewijs
Carta de Conducție
Kortort
Ajokortti





Nuovo modello in uso dal 2005 da:
AB 3.300.301

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
la dicitura "patente di guida" è riportata anche nelle lingue dei nuovi 10 Stati entrati nell'Unione Europea
il 1° maggio 2004

Превод:

Нови образац у употреби од 2005. године од броја:
AB 3.300.301

Сачуван исти назив са претходног обрасца:
MC 720F

Разликује се од претходне:
По томе што је натпис „возачка дозвола“ наведен и на језицима десет земаља које су ушле у ЕУ
1. маја 2004. године



Nuovo modello in uso dal 2007 dal numero stampato:
AC 1.000.001

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
il numero dello stampato riportato in basso a destra, sul retro, è realizzato in laser engraving, rilevabile al tatto

Превод:

Нови образац у употреби од 2007. од штампаног броја:
AC 1.000.001

Сачуван исти назив са претходног обрасца:
MC 720F

Разликује се од претходне:
По томе што број у доњем десном углу на полеђини документа није одштампан већ се утискује ласерским гравирањем и осећа на додир

(Меморандум српског дипломатског представништва)

СЕРТИФИКАТ О ВАЖЕЊУ И АУТЕНТИЧНОСТИ
ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ БР.....

1) ЛИЧНИ ПОДАЦИ НОСИОЦА ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ:

ИМЕ _____, ПРЕЗИМЕ _____

ДАТУМ РОЂЕЊА _____

МЕСТО РОЂЕЊА (и националност) _____

2) ПРЕВОД ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ (у прилогу фотокопија предње и задње стране):

ПРЕВОД ПРЕДЊЕ СТРАНЕ ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ

ПРЕВОД ЗАДЊЕ СТРАНЕ ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ

3) ЕВЕНТУАЛНА ОГРАНИЧЕЊА: (нпр. обавезна сочива, акустичка помагала итд) _____

4) Дозвола је аутентична и у року важења. Истиче дана _____

5) _____ Датум _____ првог издавања _____

6) Дозвола потиче/не* потиче од замене друге стране дозволе, издате од _____

ПОТПИС КОНЗУЛА И ПЕЧАТ

(*) прецртати неважећи појам

Број: К-18/2011

Министарство спољних послова Републике Србије изражава своје поштовање Амбасади Републике Италије у Београду и има част да се позове на ноту цењене Амбасаде број 2262 од 13. јула 2011. године, чији је садржај следећи:

“L’Ambasciata della Repubblica Italiana a Belgrado ha l’onore di rivolgersi al Ministero degli Affari Esteri della Repubblica di Serbia per proporre a nome del proprio Governo, la stipula di un Accordo tra il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia sul riconoscimento reciproco in materia di conversione di patenti di guida il cui contenuto è del seguente tenore:

in lingua italiana

Il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia, di seguito denominate "Parti Contraenti", al fine di migliorare la sicurezza dei trasporti stradali nonché di agevolare il traffico stradale sul territorio delle Parti Contraenti, hanno convenuto quanto segue:

Articolo 1

Le Parti Contraenti riconoscono reciprocamente, ai fini della conversione, le patenti di guida non provvisorie ed in corso di validità, che sono state emesse dalle competenti Autorità dell’altra Parte Contraente, secondo la legislazione nazionale, a favore del titolare di patente di guida che acquisisce la residenza sul territorio dello Stato dell’altra Parte Contraente.

Articolo 2

La patente di guida emessa dalle Autorità di una delle Parti Contraenti cessa di validità ai fini della circolazione nel territorio dello Stato dell’altra Parte Contraente, trascorso un anno dalla data di acquisizione della residenza del titolare sul territorio dello Stato dell’altra Parte Contraente.

Articolo 3

Ai sensi del presente Accordo si intende per “residenza” quanto definito e disciplinato in merito dalle rispettive normative vigenti presso le Parti Contraenti.

Articolo 4

Se il titolare della patente emessa dalle Autorità di una delle Parti Contraenti stabilisce la residenza nel territorio dello Stato dell’altra Parte Contraente, converte la sua patente senza dover sostenere esami teorici e pratici, salvo situazioni particolari, legate a conducenti disabili.

Il titolare di patente di guida serba converte la sua patente di guida senza sostenere esami teorici e pratici se è residente nella Repubblica Italiana da meno di quattro anni al momento della presentazione dell’istanza di conversione della patente di guida.

Le Autorità competenti possono chiedere un certificato medico comprovante il possesso dei requisiti psicofisici, necessari per le categorie delle patenti di guida richieste.

Per l'applicazione del primo capoverso del presente articolo, il titolare della patente di guida deve aver compiuto l'età prevista dalle rispettive normative interne per il rilascio della categoria di cui si chiede la conversione.

Le limitazioni di guida e le sanzioni, che sono eventualmente previste in relazione alla data di rilascio della patente di guida dalla legislazione nazionale delle Parti Contraenti, sono applicate con riferimento alla data di rilascio della patente originaria di cui si chiede la conversione.

Articolo 5

La disposizione di cui all'art. 4, primo capoverso, si applica esclusivamente per le patenti di guida rilasciate prima dell'acquisizione della residenza da parte del titolare nel territorio dello Stato dell'altra Parte Contraente.

Inoltre il predetto art. 4 non si applica a quelle patenti di guida ottenute a loro volta in sostituzione di un documento rilasciato da altro Stato e non convertibile nel territorio dello Stato della Parte Contraente che deve procedere alla conversione.

Articolo 6

Al momento della conversione della patente di guida, l'equipollenza delle categorie delle patenti viene riconosciuta dalle Autorità competenti delle Parti Contraenti sulla base delle Tabelle tecniche di equipollenza, allegate al presente Accordo, di cui costituiscono parte integrante.

Il titolare di patente di guida emessa dalle Autorità della Repubblica di Serbia converte la medesima, presentando, oltre all'originale della patente di guida ed alla documentazione prevista dalle disposizioni vigenti, l'Attestazione rilasciata dalle Rappresentanze diplomatico-consolari, che contiene anche la traduzione della patente di guida. Tale Attestazione viene rilasciata, utilizzando il modello del certificato di validità ed autenticità della patente di guida allegato al presente Accordo, dalle Rappresentanze diplomatico-consolari della Repubblica di Serbia presso la Repubblica Italiana, per ogni singola patente di guida di cui è richiesta la conversione.

Le tabelle di equipollenza, l'elenco dei modelli delle patenti di guida e il modello dell'Attestazione emessa dalle Rappresentanze diplomatico-consolari della Repubblica di Serbia costituiscono gli allegati tecnici dell'accordo, che possono essere modificati dalle Autorità competenti delle Parti Contraenti con uno Scambio di Note.

Le Autorità centrali competenti per la conversione delle patenti di guida sono le seguenti:

- a) nella Repubblica Italiana il Ministero delle Infrastrutture e Trasporti – Dipartimento per i Trasporti Terrestri, per la Navigazione ed i Sistemi Informativi e Statistici;
- b) nella Repubblica di Serbia il Ministero dell'Interno – Direzione della Polizia.

Articolo 7

Nel corso delle procedure di conversione delle patenti, le Autorità competenti delle Parti Contraenti ritirano le patenti da convertire e le restituiscono alle Autorità competenti dell'altra Parte Contraente per il tramite delle Rappresentanze diplomatico-consolari.

Articolo 8

L'Autorità competente di ciascuna Parte Contraente che effettua la conversione chiede la traduzione ufficiale della patente di guida. La stessa Autorità chiede, per il tramite delle Rappresentanze diplomatico-consolari, informazioni alle competenti Autorità dell'altra Parte Contraente, ove sorgano dubbi circa la validità, l'autenticità della patente ed i dati in essa riportati.

Articolo 9

L'Autorità centrale competente della Parte Contraente che riceve la patente ritirata, a seguito di conversione, informa l'altra Parte Contraente qualora il documento presenti anomalie relative alla validità, all'autenticità ed ai dati in esso riportati. Tale informazione viene trasmessa sempre per i canali diplomatici.

Articolo 10

Le Parti Contraenti, almeno due mesi prima dell'entrata in vigore del presente Accordo, si scambiano gli indirizzi delle Autorità centrali competenti a cui le Rappresentanze diplomatico-consolari inviano le patenti ritirate ai sensi dell'art. 7 nonché le informazioni di cui agli artt. 8 e 9.

Ciascuna Parte Contraente, inoltre, comunica gli indirizzi delle proprie Rappresentanze diplomatico-consolari presenti sul territorio dello Stato dell'altra Parte, che fanno da tramite per le procedure di cui ai predetti articoli 7, 8 e 9.

Detto Accordo avrà durata di cinque anni e potrà essere rinnovato. A partire da un anno prima della scadenza, le Parti avvieranno le consultazioni per procedere al rinnovo. Il presente Accordo potrà essere modificato consensualmente per iscritto e potrà essere denunciato per iscritto in ogni momento dalle Parti. La denuncia avrà effetto sei mesi dopo la data di ricezione della notifica all'altra Parte contraente.

Ossia in lingua serba:

Влада Републике Италије и Влада Републике Србије, у даљем тексту „Уговорне стране”, с циљем подизања нивоа безбедности у друмском превозу и олакшања друмског саобраћаја на територији држава Уговорних страна, споразумеле су се о следећем:

Члан 1.

Уговорне стране узајамно признају, у сврху замене замене, важеће возачке дозволе које нису привременог карактера, а издате су од стране надлежних органа једне од Уговорних страна према њеном националном законодавству на име

носиоца возачке дозволе који пријављује пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 2.

Важење возачке дозволе коју су издали органи једне од Уговорних страна престаје да важи на територији државе друге Уговорне стране годину дана пошто власник пријави пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 3.

У смислу овог споразума под термином „пребивалиште” подразумева се значење које он има према важећем националном законодавству сваке Уговорне стране.

Члан 4.

Ако власник возачке дозволе издате од стране органа у једној од Уговорних страна пријави пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране, његова возачка дозвола ће бити замењена без додатних теоријских или практичних испита, осим у посебним случајевима, који се тичу возача са хендикепом.

Власник српске возачке дозволе може да замени своју возачку дозволу без полагања теоријских или практичних испита ако има пребивалиште у Републици Италији не дуже од четири године у моменту захтева за замену возачке дозволе.

Надлежни органи могу тражити лекарско уверење о испуњењу психофизичких услова прописаних за издавање одређене категорије тражене возачке дозволе.

Да би се применио став 1. овог члана, власник возачке дозволе мора да буде оне старосне доби коју предвиђају национална законодавства која се односе на издавање категорије возачке дозволе чија се замена тражи.

Ограничења у вожњи и казне евентуално предвиђене националним законодавством Уговорних страна одрђују се у односу на датум издавања оригиналне возачке дозволе чија се замена тражи.

Члан 5.

Одредба из члана 4. став 1. примењује се искључиво на возачке дозволе издате пре него што власник добије пребивалиште на територији државе друге Уговорне стране.

Члан 4. се не примењује се на возачке дозволе добијене заменом за документ издат у другој држави, а који се не може заменити на територији државе оне Уговорне стране која треба да одобри замену.

Члан 6.

У тренутку признавања возачке дозволе, нострификација важећих категорија возачких дозвола у надлежном органу Уговорних страна врши се на основу Табела еквивалената, које се налазе у прилогу и чине саставни део овог споразума.

Власник возачке дозволе издате од стране надлежних органа Републике Србије замењује наведену дозволу подношењем оригинала возачке дозволе и друге неопходне документације, предвиђене важећим прописима, као и потврду издату од стране дипломатско-конзуларног представништва уз коју се прилаже и превод возачке дозволе. Дипломатско-конзуларна представништва Републике Србије у Републици Италији издају потврду на обрасцу Сертификата о валидности и аутентичности возачке дозволе који је дат у прилогу Споразума, појединачно за сваку возачку дозволу чија се замена тражи.

Табеле еквивалената, списак модела возачких дозвола и образац Сертификата, које издаје дипломатско-конзуларно представништво Републике Србије представљају техничке прилоге споразума, које надлежни органи Уговорних страна могу модификовати разменом нота.

Централни надлежни органи за замену возачких дозвола су следећи:

- а) У Републици Италији: Министарство за инфраструктуру и саобраћај – Одељење за копнени и пловни саобраћај, информативне и статистичке системе.
- б) У Републици Србији Министарство унутрашњих послова – Дирекција полиције.

Члан 7.

У поступку замене возачких дозвола, надлежни органи једне од Уговорне стране одузимају оригиналну возачку дозволу и враћају је надлежном органу друге Уговорне стране преко дипломатско–конзуларних представништава.

Члан 8.

Надлежни орган Уговорне стране која обавља поступак замене тражи званични превод возачке дозволе. Исти тај орган, посредством дипломатско-конзуларних представништава, тражи од надлежних органа друге Уговорне стране информације у случају сумње у валидност и аутентичност возачке дозволе и података који су у њој наведени.

Члан 9.

Централни надлежни орган Уговорне стране којој пристигне возачка дозвола одузета по основу замене обавештава другу Уговорну страну у случају да у документу има неправилности у погледу валидности или аутентичности, као и у погледу података који су у њој наведени. Те информације преносе се увек дипломатским каналима.

Члан 10.

Уговорне стране најмање два месеца пре ступања на снагу овог споразума, размењују адресе централних надлежних органа на које ће дипломатско-конзуларна представништва слати возачке дозволе одузете у складу са чланом 7. као и информације поменуте у чл. 8. и 9.

Уговорне стране саопштавају и адресе својих дипломатско-конзуларних представништава на територији државе друге стране која ће посредовати у процедурама поменутим у чл. 7, 8. и 9.

Наведени Споразум важиће пет година и моћи ће да се обнавља. Годину дана пре истека, Уговорне стране ће покренути консултације везане на његову обнову. Овај Споразум се може мењати писменим путем и узајамним договором а било која од Страна ће моћи да га откаже писменим путем у сваком тренутку. Његово важење ће престати шест месеци након што друга Уговорна страна прими обавештење о томе.

Qualora il Governo della Repubblica di Serbia concordi con quanto precede, la presente Nota, con gli allegati tecnici, di cui sono parte integrante, costituirà un Accordo tra il Governo della Repubblica Italiana ed il Governo della Repubblica di Serbia sul riconoscimento reciproco in materia di conversione di patenti di guida, che entrerà in vigore centottanta giorni dopo la data di ricezione della seconda delle due notifiche, con le quali le Parti Contraenti si saranno comunicate l'adempimento delle procedure previste dai rispettivi ordinamenti.

L'Ambasciata della Repubblica Italiana a Belgrado si avvale dell'occasione per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri della Repubblica di Serbia i sensi della Sua più alta considerazione.”

Belgrado il

Министарство спољних послова Републике Србије има част да обавести да је Влада Републике Србије сагласна са наведеним садржајем Вербалне ноте Амбасаде Републике Италије у Београду и са техничким прилозима који чине њен саставни део и стога, нота цењене Амбасаде и ова нота чине Споразум између Владе Републике Србије и Владе Републике Италије о узајамном признавању замене возачких дозвола који ће ступити на снагу сто осамдесет дана по пријему другог обавештења којим се Уговорне стране узајамно информишу да су спровеле процедуру сходно одговарајућим прописима.

Министарство спољних послова Републике Србије користи прилику да Амбасади Републике Италије понови изразе свог особитог поштовања.

Београд,

I TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Serbia in documenti italiani
(da applicare alle domande di conversione presentate fino al 18/01/2013)

SERBIA	ITALIA
A1	A1
A2	A1
A	A
B1	-----
B	B
BE	B
C1	B
C1E	B
C	C
CE	CE
D1	B
D1E	B
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE
.....	

II TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Italia in documenti serbi

ITALIA	SERBIA
A1	A1, M, AM
A	A,A1,A2,AM,M
B (conseguita prima del 01.01.1986)*	B,B1,A,A1,A2,AM,M
B (conseguita dal 01.01.1986 in poi)*	B,B1,A1,M,AM
BE	BE
C	C,C1,B,B1,A1,M,AM
CE	CE
D	D,D1,B,B1,A1,M,AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

*la patente di categoria B italiana abilita anche alla conduzione di motocicli, senza limitazioni, se conseguita (per esame o conversione) entro il 01/01/1986.

EVENTUALI SOTTOCATEGORIE RILASCIATE IN ITALIA DAL
01/07/1996 FINO ALL'ENTRATA IN VIGORE DEL D.M. 29/03/1999

ITALIA	SERBIA
B1	B1
C1	A1,B,C1
D1	A1,B,D1

III TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Serbia in documenti italiani
**(da applicare alle domande di conversione presentate a partire dal 19/01/2013, data
di entrata in vigore della direttiva 2006/126/CE)**

SERBIA	ITALIA
A1	A1
A2	A2
A	A
B1	B1
B	B
BE	B
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

.....

Qualora sia stata convertita una patente serba delle categorie B1, C1, C1E, D1, D1E prima del 19/01/2013, e quindi applicando la I Tabella di equipollenza, è possibile ottenere, su richiesta dell'interessato, una patente di guida italiana per conversione di quella serba già convertita e restituita all'Autorità competente. Oltre alla documentazione di rito, è necessario presentare un'attestazione, rilasciata dalla Rappresentanza diplomatica competente, da cui risulti la categoria o le categorie serbe possedute all'atto dell'emissione della patente italiana, non convertite in precedenza perché non previste dalla Tabella I. La richiesta di conversione in tal caso deve essere effettuata entro tre anni dal rilascio per conversione della patente italiana.

IV TABELLA DI EQUIPOLLENZA
per la conversione delle patenti rilasciate in Italia in documenti serbi
(da applicare alle patenti italiane rilasciate conformemente alla direttiva 2006/126/CE)

ITALIA	SERBIA
A1	A1, M, AM
A2	A1,A2,AM,M
A	A,A1,A2,AM M
B1	B1
B (conseguita prima del 01.01.1986)*	B,B1,A,A1,A2,AM,M
B (conseguita dal 01.01.1986 in poi)*	B,B1,A1,M,AM
BE	BE
C1	C1, B, B1, A1, M, AM
C1E	C1E
C	C,C1,B,B1,A1,M,AM
CE	CE
D1	D1, B, B1, A1, M, AM
D1E	D1E
D	D,D1,B,B1,A1,M,AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

*la patente di categoria B italiana abilita anche alla conduzione di motocicli, senza limitazioni, se conseguita (per esame o conversione) entro il 01/01/1986.

MODELLI DI PATENTI DI GUIDA

Modelli di patente di guida rilasciati in Serbia

- 1) modello di patente su supporto cartaceo con sigla “SRB”, con lo stemma ed il nome della Repubblica di Serbia, rilasciato dall’agosto del 2006. Non è più valido a partire dal 10 giugno 2014; pertanto a decorrere da tale data le patenti serbe redatte su questo modello non vengono più convertite.
- 2) Modello di patente su supporto plastificato (tipo *card*) con sigla “SRB”, in vigore dal gennaio 2011.

Modelli di patente di guida rilasciati in Italia elencati dal più vecchio al più recente.

- 1) modello di patente MC 701/MEC. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 2) modello di patente MC 701/N. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 3) modello di patente MC 701 /C. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 4) modello di patente MC 701/D. Autorità preposta al rilascio: il Prefetto.
- 5) modello di patente MC 701/E. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. (Motorizzazione Civile e Trasporti in Concessione);
- 6) modello di patente MC 701/F rilasciata dal 1.Luglio 1996 ai sensi della Direttiva 91/439 CEE. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 7) modello di patente MC 701/F. La numerazione dei dati contenuti nella pagina 2 rispetto al modello di cui al punto 6, è stata modificata.
Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 8) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47.
Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C.
- 9) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. Differisce dal precedente perché la dicitura “patente di guida” è riportata anche nelle lingue dei dieci Stati entrati nell’Unione Europea il 1. maggio 2004.
- 10) modello di patente MC 720 F ai sensi della Direttiva 96/47. Autorità preposta al rilascio: M.C.T.C. Differisce dal precedente descritto al punto 9) solo perché il numero dello stampato riportato in basso a destra sul retro del documento non è riprodotto in stampa ma realizzato in laser engraving e quindi rilevabile al tatto.

<p>PROMENA PREBIVALIŠTA</p> <p>_____ br. _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>PRODUŽENO VAŽENJE VOZAČKE DOZVOLE</p> <p>do _____ g. _____ M. P. _____</p> <p>_____ Potpis _____</p> <p>MERA BEZBEDNOSTI ILI ZAŠTITNA MERA</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p>ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____</p> <p>od _____ do _____ M. P. _____</p> <p>Datum _____ Potpis _____</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">CP00000000</p>	 <p>REPUBLIKA SRBIJA</p> <div style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; width: 60px; height: 60px; margin: 10px auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center; font-weight: bold; font-size: 1.5em;">SRB</div> <p style="font-size: 1.2em;">VOZAČKA DOZVOLA</p> <p style="font-size: 1.1em;">PERMIS DE CONDUIRE</p> <p style="color: red; font-weight: bold; font-size: 1.2em; margin-top: 20px;">CP00000000</p>
--	--

<p>1. Prezime _____</p> <p>2. Ime _____</p> <p>3. Datum i mesto rođenja _____</p> <p>4. _____</p> <p style="text-align: center; font-size: 0.8em;">Jedinstveni matični broj</p> <p>5. _____</p> <p style="margin-left: 20px;">Prebivalište (mesto)</p> <div style="border: 1px solid black; width: 150px; height: 100px; margin: 10px auto; position: relative;"> <div style="position: absolute; top: 5px; right: 5px; font-size: 0.7em;">FOTOGRAFIJA VOZAČA 35 x 45 mm</div> </div> <p style="margin-left: 20px;">Potpis vozača _____</p> <p>6. Izdata od _____</p> <p>7. U _____ dana _____ g.</p> <p>8. Važi do _____ g.</p> <p>Br. _____</p> <p style="text-align: right; font-size: 0.8em;">M. P. _____ Potpis _____</p>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 5%;"></th> <th style="width: 85%;">KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA</th> <th style="width: 10%;"></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">A</td> <td>Motocikli</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">B</td> <td>Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">C</td> <td>Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">D</td> <td>Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">E</td> <td>Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila</td> <td style="text-align: center; font-size: 0.8em;">M. P. _____</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="padding: 5px;"> <div style="border: 1px solid black; height: 20px; width: 100%;"></div> </td> </tr> </tbody> </table>		KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA		A	Motocikli	M. P. _____	B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam	M. P. _____	C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P. _____	D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P. _____	E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P. _____	<div style="border: 1px solid black; height: 20px; width: 100%;"></div>		
	KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA																					
A	Motocikli	M. P. _____																				
B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam	M. P. _____																				
C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg	M. P. _____																				
D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta	M. P. _____																				
E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila	M. P. _____																				
<div style="border: 1px solid black; height: 20px; width: 100%;"></div>																						



13. (14) DL 000000-48

9.	10.	11.	12.
AM 95			
A1 95			
A2 95			
A 95			
B1 95			
B 95			
BE 95			
C1 95			
C 95			
CE 95			
D1 95			
D1E 95			
D 95			
DE 95			
F 95			
M 95			
12.			

1. Презиме 2. Име
3. Датум и место рођења
4a. Датум издавања дозволе
4b. Дозвола важи до
4c. Дозвола издао
5. Број дозволе
6. Префикалниште
8. Категорије
10. Важи од
11. Важи до
12. Ограничења

1. Cognome		2	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza			
Via			
FIRMA DEL TITOLARE			
Il Funzionario della Motorizzazione Civile		Uff. Prov. di	
5. Rilasc. dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valevole fino a			
Potente N.			
Il PREFETTO			
Marca da bollo e timbro			

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA		3
Data		
Firma		
Data		
Firma		

FAC-SIMILE

Vedere note a pag. 6

(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA		4
A		
Motoveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.		
B		
Motoveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li; autoveicoli, autoveicoli per treno, promiscui, autocarri e autoveicoli uso speciale e trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (1) (2) (3).		
C		
Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di pieno complessivo a pieno carico oltre 35 q.li; trattori stradali (1).		
D		
Autobus (1).		
E		
Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con pieno, eccez. i relativi limiti di cat.; autoveicoli (solo per cat. C e D).		

VALIDAZIONI ANNUALI <div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>
CONFERMA DI VALIDITÀ				
Valida fino al Data Firma				

SOSPENSIONI DELLA PATENTE <div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>	<div style="border: 1px solid black; height: 150px; margin-top: 5px;"></div>
CAMBIAMENTI DI RESIDENZA				
Data Firma		<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 100px; margin: 0 auto;"></div>		
Data Firma		<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 100px; margin: 0 auto;"></div>		
D 0000000				

REPUBBLICA ITALIANA

MINISTERO DEI TRASPORTI
DIREZIONE GENERALE DELLA MOTORIZZAZIONE
CIVILE E DEI TRASPORTI IN CONCESSIONE

PATENTE DI GUIDA
Führerschein
Άδεία οδήγησης
Permiso de Condución
Permis de Conduire
Ceodunas Tiomána
Rīrbewijs
Carte de Conducşio

I

Mod. MC 701/N
T. righe, mod. - 447

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

P.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA - 1969

1. Cognome		2	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via			
5. Gruppo sanguigno			
FIRMA DEL TITOLARE		Il Funzionario della Motorizzazione Civile	
6. Rilasc. dal Prefetto di			
7. Il		UFF. Prev. di	
8. Valore fino di			
Patente N.		Il PREFETTO	
Motto du bole e indio.			
Indicazioni validazioni			3
Categorie di veicoli per cui la patente è valida			
A	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
B	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
C	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
D	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
E	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
A	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
B	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
C	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
D	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		
E	veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg		

NOTA:

1) Per la categoria A, la patente è valida per la guida di tutti i veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg.

2) Per la categoria B, la patente è valida per la guida di tutti i veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg.

3) Per la categoria C, la patente è valida per la guida di tutti i veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg.

4) Per la categoria D, la patente è valida per la guida di tutti i veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg.

5) Per la categoria E, la patente è valida per la guida di tutti i veicoli di massa o volume fino a 400 kg o di massa complessiva fino a 1.300 kg.

SOSPENSIONI DELLA PATENTE		1
SIMILE		
CAMBIAMENTI DI RESIDENZA Data Firma		Timbro di circoscrizione
Data Firma		Timbro di circoscrizione
Data Firma		Timbro di circoscrizione
MODULARIO 1647 RICORR. RENDICONTO	E 0000000	Mod. MC 701/C

VALIDAZIONI ANNUALI		1
FACC		
CONFERMA DI VALIDITA' Valida fino al Data Firma		Timbro di circoscrizione

PATENTE DI GUIDA		1
SIMILE		
REPUBBLICA ITALIANA PATENTE DI GUIDA Kérekart Führerschein Άδεία οδηγίας Permis de Conduccion Driving Licence Permis de Conduire Ceodinos Tiomdno Ribiwwils Carto de Condução Modello delle COMUNITA' EUROPEE		

<p>1. Cognome _____</p> <p>2. Nome _____</p> <p>3. Data e luogo di nascita _____</p> <p>4. Residenza _____</p> <p>Via _____</p> <p>Gruppo sanguigno _____</p>	<p>Il Funzionario della Motorizzazione Civile</p> <p>UP MCTC di</p>
<p>FIRMA DEL TITOLARE</p>	
<p>5. Rilasciato dal Prefetto di _____</p> <p>6. il _____</p> <p>7. Valabile fino al _____</p> <p>8. Prefetto N. _____</p> <p style="text-align: center;">IL PREFETTO</p>	<p>UP MCTC di</p>

Categorie per le quali la patente è valida		Tabella di compatibilità
A	Motocicli con la cilindrata superiore a 125 cc. e inferiore a 350 cc. e ciclomotori con cilindrata superiore a 50 cc. e inferiore a 125 cc.	<input type="radio"/>
B	Motocicli con la cilindrata superiore a 350 cc. e ciclomotori con cilindrata superiore a 125 cc. e inferiore a 50 cc.	<input type="radio"/>
C	Autoveicoli con la cilindrata superiore a 3500 cc. e inferiore a 5000 cc.	<input type="radio"/>
D	Autoveicoli con la cilindrata superiore a 5000 cc. e inferiore a 3500 cc.	<input type="radio"/>
E	Autoveicoli con la cilindrata superiore a 3500 cc. e inferiore a 5000 cc.	<input type="radio"/>

INDICAZIONI ADDIZIONALI

[illegible]

1. Cognome		Il Funzionario della Motorizzazione Civile UP MCTC di	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via Gruppo sanguigno			
FIRMA DEL TITOLARE		UP MCTC di	
5. Rilasciata dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valvole fino al			
8. Patente N. IL PREFETTO		Marco da bollo e timbro	
Categorie per le quali la patente è valida			Timbro di controllo
A Autoveicoli con a tutto motore anteriore, laterale, motorelli con motore complesso non eccedenti 1000 kg.			
B Autoveicoli, esclusi i motoveicoli, con motorelli non eccedenti 3500 kg di motore complessivo a otto pistoni a iniezione esclusa la com- bustione, esclusi se trascinati un rimorchio leggero. (1) (2) (3)			
C Autoveicoli, esclusi quelli della categoria D, di motore comples- sivo superiore a 3500 kg, anche se trascinati un rimorchio leg- gero. (1) (2)			
D Autoveicoli ed altri autoveicoli destinati al trasporto di persone con numero di posti di sedili superiori a otto, escluso il condu- cente, anche se trascinati un rimorchio leggero. (1) (2)			
E Autoveicoli, esclusi quelli della categoria B, C, D per conducenti delle quale il conducente nel guidare, quando incano un rimorchio con complesso nelle precedenti categorie, autoveicoli e autoveicoli. (2)			
(1) Rimorchio leggero è quello che non eccede lo motore complessivo di 750 kg. (2) È permesso a titolo di un rimorchio non leggero se lo motore complessivo non eccede lo motore complessivo di 3500 kg e se il motore è a otto pistoni esclusa la combustione. (1) (2) (3) (3) La guida di autoveicoli a motore eccedenti dai limiti di trasporto di persone è consentita solo se la conducente è abilitato alla guida dei veicoli della categoria D, altri autovei- coli, esclusi se trascinati un rimorchio leggero. (1) (2) (3) (4) È autorizzato la conducente ai motoveicoli fino a 125 cc e 11 kW di potenza. Per la guida di motoveicoli speciali occorre l'abilitazione oltre quella dei veicoli della categoria A o B, secondo i casi, per la guida delle macchine operatrici nel settore esclusivo, rispettivamente, l'abilitazione oltre quella dei veicoli della categoria B o C.			
INDICAZIONI ADDIZIONALI			

CONFERME DI VALIDITÀ		VALIDAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

SOSPENSIONI DELLA PATENTE


.....

E 0000000

Mod. MC 701/E

1

REPUBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Körkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permiso de Conducción
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadóinas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Condução

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

I.P.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

4. Residenza
Via
Gruppo sanguigno

5. Rilasciata dalla M.C.T.C. di

6. Il

7. Valvole fino al

8. Potente N.

IL DIRETTORE

Il Funzionario
della
Motorizzazione Civile

FIRMA DEL TITOLARE

Imposto di bollo
assolto mediante
versamento in C/C
postale di sensi
dell'art. 7 della
legge 18 ottobre
1979, n. 625.

Categorie per le quali la patente è valida

Timbro
di controllo

A	Motoristi con o senza categoria licenze, motoristi per impia- compiere non eccedenti 3500 kg.	
B	Motoristi, esclusi i motoristi, motoristi non eccedenti 3500 kg di massa complessiva e otto posti o sedili escluso il condu- cente, anche se trascinati su strada (legge 11/72) (4)	
C	Auto-veicoli, esclusi quelli delle categorie D, di massa comples- siva superiore a 3500 kg, anche se trascinati su strada (leg- ge 11/72) (4)	
D	Auto-veicoli ed altri motoristi, esclusi (1) l'importo di potenza con numero di posti o sedili superiori a otto, escluso il condu- cente, anche se trascinati su strada (legge 11/72) (4)	
E	Autoveicoli appartenenti alle categorie B, C, D per i veicoli delle quale il conducente sia abilitato, quando trascinati su strada non comprendendo precedenti categorie, escluso il conducente (2)	

(1) Bicicletta leggera e molto che non eccede in massa complessiva di 750 kg.
(2) Il numero di posti di un rimorco non leggendosi se la motorizzazione non eccede in
massa o veicola del veicolo motore e se, in pieno carico, la massa totale del complesso
non supera 3500 kg.
(3) La quota di quinquantenni e autorizzati (adattati) al motore non possono essere a com-
piere per i veicoli della categoria D, con i sensi
ricordi se abilitati alle categorie C
(4) È autorizzato in condizioni di motori fino a 125 cc e 11 kW di potenza.
Per la quota di macchine agricole eccetto l'abilitazione alle quali sono stati dati
categorie A e B, secondo i sensi per le quote della categoria D, con i sensi
motoristi, indipendentemente, l'abilitazione alle quali sono stati dati categorie B e C

INDICAZIONI ADDIZIONALI

CONFERME DI VALIDITÀ		VIDIMAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

Mod. MC 701/F


SOSPENSIONI DELLA PATENTE

--	--

E 0000000

IP.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

FA C-SIMILE

Körkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadúnas Tiománaí
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita














4. Residenza

Via

Il Funzionario
della
Motorizzazione Civile

FIRMA DEL TITOLARE

Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal

A	A1 	≤ 125 cc ≤ 11 kW	
	A 	≤ 0,16 kW/kg	
B	B 		
	B 	≤ 3500 kg ≤ 11 kW/kg	
C	C1 	≤ 7500 kg	
	C 		
D	D1 	≤ 11+15 kg	
	D 		
E	B 		
	C1 	≤ 12000 kg	
	C 		
	D1 	≤ 12000 kg	
D 			

5. D-tenente N

6. Rilasciato dalla M.C.T.C. di

7. Il


8. Valere fino al

IL DIRETTORE

Imposta di bollo
assolto mediante
versamento in c/c
postale ai sensi
dell'art. 7 della
legge 18 ottobre
1979, n. 625

INDICAZIONI ADDIZIONALI

REPUBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Mod. MC 701/F

Mod. MC 701/F

CONFERME DI VALIDITÀ

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

VIDIMAZIONI ANNUALI

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

F 0000000

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

Körkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permis de Conduction
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceodinas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Conducção
Kortkort
Ajokortti

L.P.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

8. Residenza

6. Via

5. Potente N.

4. Rilasciata dalla M.C.T.C. di

9. Il

10. Valevole fino al

IL DIRETTORE













Il Funzionario
dello
Motociclistato Civile

7. FIRMA DEL TITOLARE

2

3

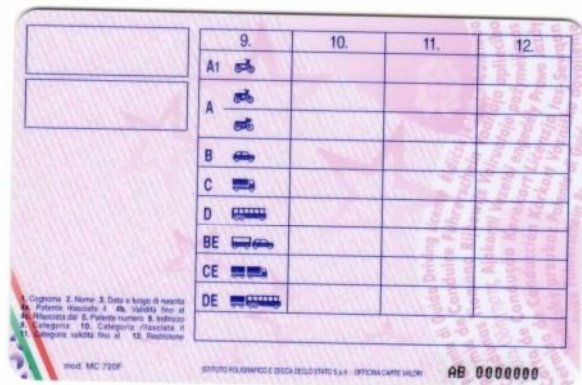
Categorie di veicoli per cui la patente è valida del

A		≤ 125 cc ≤ 11 kW ≤ 0,16 kW/kg	
A			
B		≤ 3500 kg ≤ 178 kg	
B			
C		≤ 7500 kg	
C			
D		≤ 17,5 t	
D			
E		≥ 12000 kg	
E			
D		≤ 13000 kg	
D			

INDICAZIONI ADDIZIONALI

4

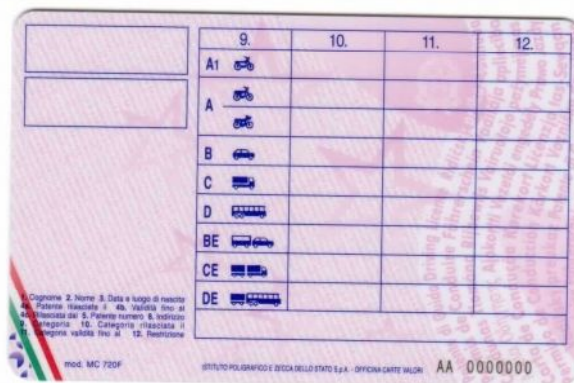




Nuovo modello in uso dal 2005 da:
AB 3.300.301

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
la dicitura "patente di guida" è riportata anche nelle lingue dei nuovi 10 Stati entrati nell'Unione Europea
il 1° maggio 2004



Nuovo modello in uso dal 2007 dal numero stampato:
AC 1.000.001

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
il numero dello stampato riportato in basso a destra, sul retro, è realizzato in laser engraving, rilevabile al tatto

(carta intestata della Rappresentanza diplomatica serba)

**CERTIFICATO DI VALIDITA' E AUTENTICITA'
DELLA PATENTE DI GUIDA N.**

1) DATI ANAGRAFICI DEL TITOLARE DELLA PATENTE:

NOME _____ COGNOME _____

DATA DI NASCITA _____

LUOGO DI NASCITA (con indicazione della nazione) _____

2) TRADUZIONE DELLA PATENTE DI GUIDA (allegata fotocopia fronte-retro)

TRADUZIONE FRONTE PATENTE DI GUIDA

TRADUZIONE RETRO PATENTE DI GUIDA

3) EVENTUALI PRESCRIZIONI: (ad es. obbligo lenti, protesi acustiche, ecc.):

4) La patente è autentica e in corso di validità. Scade il _____

5) Data del primo conseguimento: _____

6) La patente deriva* / non deriva* da conversione di altra patente estera rilasciata da _____.

FIRMA DEL CONSOLE E TIMBRO

(*) barrare il caso che non ricorre

I ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНТА
за замену возачких дозвола издатих у Србији у италијанске документе
(примењује се на захтеве за замену предате до 18.1.2013. године)

С Р Б И Ј А	И Т А Л И Ј А
A1	A1
A2	A1
A	A
B1	----
B	B
BE	B
C1	B
C1E	B
C	C
CE	CE
D1	B
D1E	B
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

II ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНАТА
за замену возачких дозвола издатих у Италији у српска документа

ИТАЛИЈА	СРБИЈА
A1	A1, M, AM
A	A, A1, A2, AM, M
B (издате пре 1.1.1986.)	B, B1, A, A1, A2, AM, M
B (издате 1.1.1986 и после)	B, B1, A1, M, AM
BE	BE
C	C, C1, B, B1, A1, M, AM
CE	CE
D	D, D1, B, B1, A1, M, AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

италијанска дозвола В категорије важи и за управљање мотоциклом, без ограничења, ако је добијена (на основу испита или заменом) до 01.01.1986. године

**ЕВЕНТУАЛНЕ ПОДКАТЕГОРИЈЕ ИЗДАТЕ У ИТАЛИЈИ ОД
1.7.1996. ГОДИНЕ ДО СТУПАЊА НА СНАГУ МИНИСТАРСКЕ
УРЕДБЕ од 29.3.1999. ГОДИНЕ**

ИТАЛИЈА	СРБИЈА
B1	B1
C1	A1, B, C1
D1	A1, B, D1

III ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНАТА

за замену возачких дозвола издатих у Србији у италијанске документе
(примењује се на захтеве за замену поднате почев од 19.1.2013.
године, што је датум ступања на снагу Директиве 2006/126/СЕ)

С Р Б И Ј А	И Т А Л И Ј А
A1	A1
A2	A2
A	A
B1	B1
B	B
BE	B
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
CE+D	CE+DE

Уколико је већ била замењена српска дозвола категорија B1, C1, C1E, D1, D1E пре 19.1.2013. године, уз примену Табеле еквивалената II могуће је, на захтев странке, добити италијанску возачку дозволу заменом српске дозволе која је већ замењена и враћена надлежном органу. Осим прописане документације, потребно је приложити потврду издату од стране надлежног дипломатског представништва из које се виде српске категорије које је возач имао у тренутку издавања италијанске дозволе, али нису тада убележене, јер нису биле предвиђене Табелом еквивалената I. Захтев за таквом заменом мора бити поднет у року од три године од издавања претходно замењене италијанске дозволе.

IV ТАБЕЛА ЕКВИВАЛЕНТА

за замену возачких дозвола издатих у Италији у српске документе
(примењује се на италијанске дозволе издате у складу са
Директивом 2006/126/CE)

ITALIJA	SRBIJA
A1	A1, M, AM
A2	A1, A2, AM, M
A	A, A1, A2, AM M
B1	B1
B (издата пре 1.1.1986)	B, B1, A, A1, A2, AM, M
B (издата после 1.01.1986)	B, B1, A1, M, AM
BE	BE
C1	C1, B, B1, A1, M, AM
C1E	C1E
C	C, C1, B, B1, A1, M, AM
CE	CE
D1	D1, B, B1, A1, M AM
D1E	D1E
D	D, D1, B, B1, A1, M, AM
DE	DE
CE+D	CE+DE

италијанска дозвола В категорије важи и за управљање мотоциклом,
без ограничења, ако је добијена на основу испита или заменом до
1.1.1986. године.

МОДЕЛИ ВОЗАЧКИХ ДОЗВОЛА

Обрасци возачких дозвола које се издају у Србији:

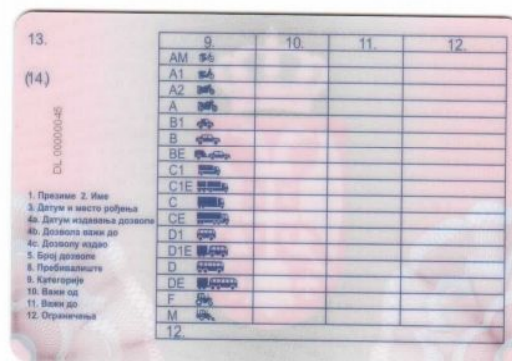
- 1) Образац возачке дозволе на картонској подлози са скраћеницом »SRB«, са грбом и називом Републике Србије, који се издаје од августа 2006. године, неће више важити почев од **10.6.2014. године**; стога, од овог датума па на даље српске дозволе издате на овом обрасцу не могу се више заменити.
- 2) Образац возачке дозволе на пластификованој подлози (тип **картице**), са скраћеницом »SRB«, на снази од јануара 2011. године.

Обрасци возачких дозвола које се издају у Италији, по хронолошком реду:


- 1) Образац MC701/MES. Орган који издаје: префект,
- 2) Образац MC701/N. Орган који издаје: префект,
- 3) Образац MC701/C. Орган који издаје: префект,
- 4) Образац MC701/D. Орган који издаје: префект,
- 5) Образац MC701/E. Орган који издаје: М.С.Т.С. (Дирекција за возачка питања и концесиони саобраћај),
- 6) Образац MC701/F, издаје се од 01. јула 1996. године у складу са Директивом ЕЕЗ број 91/439. Орган који издаје: М.С.Т.С.
- 7) Образац MC701/F. Бројчани подаци садржани на страни 2 промењени су у односу на образац под бројем 6. Орган који издаје: М.С.Т.С.
- 8) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје: М.С.Т.С.
- 9) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје: М.С.Т.С. Од претходног се разликује утолико што је натпис »возачка дозвола« наведен и на језицима десет земаља које су ушле у ЕУ 1. маја 2004. године
- 10) Образац MC 720 F у складу са Директивом 96/47. Издаје М.С.Т.С. Од претходног из тачке 9) разликује се утолико што се број одштампан десно доле на полеђини документа, више не штампа, већ се утискује ласерским гравирањем и осећа се на додир.

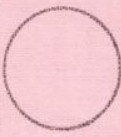
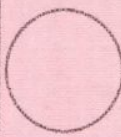
PROMENA PREBIVALIŠTA br. _____ M. P. _____ Datum _____ Potpis _____ PRODUŽENO VAŽENJE VOZAČKE DOZVOLE do _____ g. _____ M. P. _____ Potpis _____ MERA BEZBEDNOSTI ILI ZAŠTITNA MERA ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____ od _____ do _____ M. P. _____ Datum _____ Potpis _____ ZABRANJENO JE DA UPRAVLJA MOTORNIM VOZILOM KATEGORIJE _____ od _____ do _____ M. P. _____ Datum _____ Potpis _____ CP00000000	 REPUBLIKA SRBIJA SRB VOZAČKA DOZVOLA PERMIS DE CONDUIRE CP00000000
---	--

1. Prezime _____ 2. Ime _____ 3. Datum i mesto rođenja _____ 4. _____ Jedinstveni matični broj 5. _____ Prebivalište (mesto) FOTOGRAFIJA VOZAČA 35 x 45 mm Potpis vozača 6. Izdata od _____ 7. U _____ dana _____ g. _____ 8. Važi do _____ g. _____ Br. _____ M. P. _____ Potpis _____	<table border="1"><thead><tr><th colspan="2">KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA</th></tr></thead><tbody><tr><td>A</td><td>Motocikli M. P. _____</td></tr><tr><td>B</td><td>Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam M. P. _____</td></tr><tr><td>C</td><td>Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg M. P. _____</td></tr><tr><td>D</td><td>Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta M. P. _____</td></tr><tr><td>E</td><td>Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila M. P. _____</td></tr><tr><td colspan="2">OGRANIČENJE: _____</td></tr></tbody></table>	KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA		A	Motocikli M. P. _____	B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam M. P. _____	C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg M. P. _____	D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta M. P. _____	E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila M. P. _____	OGRANIČENJE: _____	
KATEGORIJA VOZILA ZA KOJU VAŽI VOZAČKA DOZVOLA															
A	Motocikli M. P. _____														
B	Motorna vozila, osim motocikla, čija najveća dozvoljena masa ne prelazi 3.500 kg i čiji broj sedišta ne računajući sedište vozača, ne prelazi osam M. P. _____														
C	Motorna vozila za prevoz tereta čija najveća dozvoljena masa prelazi 3.500 kg M. P. _____														
D	Motorna vozila za prevoz lica koja, pored sedišta za vozača, imaju više od osam sedišta M. P. _____														
E	Skupovi vozila čija vučna vozila spadaju u kategoriju B, C ili D, a sami skupovi ne spadaju u kategoriju tih vučnih vozila M. P. _____														
OGRANIČENJE: _____															



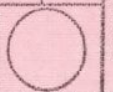

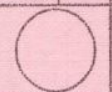


[illegible]

1. Cognome		2	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza			
Via			
FIRMA DEL TITOLARE			
Il Funzionario della Motorizzazione Civile		Uff. Prov. di	
5. Rilasc. dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valevole fino a			
Potente N. 			
Il PREFETTO			
Marca da bollo e timbro			

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA		3
Data		
Firma		
Data		
Firma		

FAC-SIMILE

Vedere note a pag. 6

(4) VEICOLI PER I QUALI LA PATENTE È VALIDA		4
A		
Motoveicoli di peso a vuoto fino a 4 quintali.		
B		
Motoveicoli di peso a vuoto sup. a 4 q.li; autoveicoli, autoveicoli per strap., promiscuo, autocarri autoveicoli uso speciale e trasporti specifici di peso a pieno carico fino a 35 q.li (7) (2) (3).		
C		
Autocarri, autoveicoli per uso speciale o trasporti specifici di pieno complessivo a pieno carico oltre 35 q.li; trattori stradali (1).		
D		
Autobus (1).		
E		
Autoveicoli di cat. B, C, D, per cui il cond. è abilitato, con rimor. ecced. i relativi limiti di cat.: autotreno (solo per cat. C e D).		

1. Cognome		2 Il Funzionario della Motorizzazione Civile UFF. Prov. di	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via			
5. Gruppo sanguigno			
FIRMA DEL TITOLARE			3 Indicazioni addizionali
6. Rilasc. dal Prefetto di			
7. Il			
8. Valore fino al			
Patente N.			
IL PREFETTO			4 Categorie di veicoli per cui la patente è valida
Messa da bollo e timbro			
NOTA			
A) per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C.			
B) per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C.			
C) per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C.			
D) per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C.			
E) per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C, e per la guida di motoveicoli agricoli, eccetto le categorie A, B e C.			

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

MODULARIO Te47
RICOR. RENDICONTO

E 0000000

Mod. MC
701/C

VALIDAZIONI ANNUALI

CONFERMA DI VALIDITÀ

Valida fino al

Data

Firma

Mod. MC
701/C

REPUBBLICA ITALIANA

PATENTE DI GUIDA

Körkort
Führerschein
Άδειά οδηγίας
Permiso de Condución
Driving licence
Permis de Conduire
Ceodinos Tomdno
Rilbewils
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome		<div>Il Funzionario della Motorizzazione Civile UP MCTC di</div>	
2. Nome			
3. Data e luogo di nascita			
4. Residenza Via Gruppo sanguigno			
<div>FIRMA DEL TITOLARE</div>			
5. Rilasciato dal Prefetto di			
6. Il			
7. Valvole fino al			
8. Potere N. IL PREFETTO			
<div>Motto del Fuoco e Fucile</div>			
<div>Categorie per le quali la patente è valida</div>			
A		Tabella di compatibilità	
B			
C			
D			
E			
<div>INDICAZIONI ADDIZIONALI</div>			

CONFERME DI VALIDITÀ		VALIDAZIONI ANNUALI	

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA


SOSPENSIONI DELLA PATENTE

Mod. MC 701/E

E 0000000

I.P.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBLICCA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Kőrekezt
Führerschein
Aðsetu aðgættisvott
Permisso de Conducção
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceaddúnas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

4. Residenza

Via

Gruppo sanguigno

5. Rilasciato dalla M.C.T.C. di

6. Il

7. Valvole fino al

8. Potente N.

IL DIRETTORE

Il Funzionario della Motorizzazione Civile

FIRMA DEL TITOLARE

Importo di bollo
verificato mediante
potenti al sensi
della legge 18 ottobre
1979, n. 625.

A

B

C

D

E

Categorie per le quali la patente è valida

Timbro
di controllo

A

B

C

D

E

Autoveicoli con 5 marce con cambio libero, motorizzati con potenza complessiva non eccedente 1300 kg

Motorveicoli esclusi i motocicli, motorveicoli non superiori a 3500 kg di massa complessiva e con posti a sedere escluso il conducente, anche se limitati al modello "velocità" (1) (2) (3)

Autoveicoli, esclusi quelli della categoria D, di massa complessiva superiore a 3500 kg, anche se dotati di un impianto a 4 porte (1) (4)

Autoscuola ed altri autoveicoli destinati al trasporto di persone con numero di posti a sedere superiori a otto, escluso il conducente, anche se limitati al modello "velocità" (1) (4)

Autoveicoli appartenenti alle categorie B, C, D per i quali il conducente del bollo, quando richiesto, ha superato il corso di guida per la categoria B, C, D per i quali il conducente del bollo, quando richiesto, ha superato il corso di guida per la categoria B, C, D

(1) Rimorchio leggero e medio, che non eccede la massa complessiva di 750 kg, e che non è dotato di motore e di sistema di sterzo, se non è previsto per essere trainato da un veicolo a motore o da un altro veicolo a motore e se, in ogni caso, la sua massa totale non supera 3500 kg

(2) La guida di autoveicoli e motorveicoli (esclusi i) è riservata ai soli persone a conoscenza della guida di autoveicoli e motorveicoli (esclusi i) e che hanno superato il corso di guida per la categoria B, C, D per i quali il conducente del bollo, quando richiesto, ha superato il corso di guida per la categoria B, C, D

(3) È autorizzato in sostituzione di autoveicoli fino a 1200 cc e 11 km/h di potenza

(4) Per la guida di autoveicoli esclusi e motorveicoli (esclusi i) è richiesto che il conducente del bollo, quando richiesto, ha superato il corso di guida per la categoria B, C, D per i quali il conducente del bollo, quando richiesto, ha superato il corso di guida per la categoria B, C, D

INDICAZIONI ADDIZIONALI

CONFERME DI VALIDITÀ		VALIDAZIONI ANNUALI	

5

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

--	--

Mod. MC 701/F


SOSPENSIONI DELLA PATENTE

--	--

E 0000000

IP.Z.S. - OFFICINA C.V. - ROMA

REPUBBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

FA C-SIMILE

Körkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permiso de Condución
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceadúnas Tiománaí
Rijbewijs
Carta de Conducção

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

4. Residenza
via

Il Funzionario
della
Motorizzazione Civile

FIRMA DEL TITOLARE

5. Patente N.

6. Rilasciato dalla M.C.T.C. di







7. il

8. Valore fino al

IL DIRETTORE


Imposto di bollo
cassella mediana
versamento in C/C
postale di summi
dell'art. 7 della
legge 19 dicembre
1979, n. 623.

Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal

A1		≤ 125 cc ≤ 11 kW	
A		≤ 25 kW ≤ 0,16 kW/kg	
B		≤ 3500 kg ≤ (1+2 kg)	
C		≤ 7500 kg	
D		≤ (1+1,5 kg)	
E		≤ 12000 kg	

INDICAZIONI ADDIZIONALI

REPUBLICA ITALIANA



PATENTE DI GUIDA

Mod. MC 701/F

Mod. MC 701/F

CONFERME DI VALIDITÀ

CAMBIAMENTI DI RESIDENZA

VIDIMAZIONI ANNUALI

SOSPENSIONI DELLA PATENTE

F 0000000

Modello delle
COMUNITÀ EUROPEE

Körkort
Führerschein
Άδεια οδήγησης
Permis de Conducción
Driving Licence
Permis de Conduire
Ceodónas Tiomána
Rijbewijs
Carta de Conducção
Kortkort
Ajokortti

LRZS - OFFICINA C.V. - ROMA

1. Cognome

2. Nome

3. Data e luogo di nascita

8. Residenza

Via

6.

7. FIRMA DEL TITOLARE

5. Patente N.

4. Rilasciata dalla M.C.T.C. di

9. il

10. Valibile fino al

IL DIRETTORE

Il Funzionario della Motorizzazione Civile

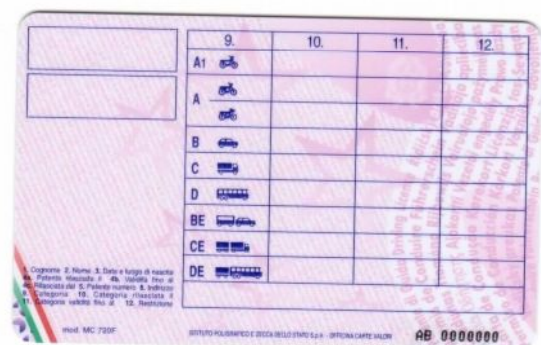
Imposta di bollo
assolta mediante
versamento in c/c
postale ai sensi
dell'art. 7 della
legge 18 ottobre
1978, n. 625

Categorie di veicoli per cui la patente è valida dal

A	AI		≤ 125 cc	
A	A		≤ 75 kW ≤ 0,16 kW/kg	
B	BI		≤ 350,3 kg	
B	B		≤ 350,3 kg	
C	CI		≤ 200 kg	
C	C			
D	DI		≤ 0,175 kg	
D	D			
E	B		≤ 2000 kg	
E	CI			
E	C			
E	DI		≤ 13000 kg	
E	D			

INDICAZIONI ADDIZIONALI





Nuovo modello in uso dal 2005 da:
AB 3.300.301

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
la dicitura "patente di guida" è riportata anche nelle lingue dei nuovi 10 Stati entrati nell'Unione Europea
il 1° maggio 2004

Превод:

Нови образац у употреби од 2005. године од броја:
AB 3.300.301

Сачуван исти назив са претходног обрасца:
MC 720F

Разликује се од претходне:
По томе што је натпис „возачка дозвола“ наведен и на језицима десет земаља које су ушле у ЕУ
1. маја 2004. године



Nuovo modello in uso dal 2007 dal numero stampato:
AC 1.000.001

Denominato come il precedente:
MC 720F

Differenza dal precedente:
il numero dello stampato riportato in basso a destra, sul retro, è realizzato in laser engraving, rilevabile al tatto

Превод:

Нови образац у употреби од 2007. од штампаног броја:
AC 1.000.001

Сачуван исти назив са претходног обрасца:
MC 720F

Разликује се од претходне:
По томе што број у доњем десном углу на полеђини документа није одштампан већ се утискује ласерским гравирањем и осећа на додир

(Меморандум српског дипломатског представништва)

СЕРТИФИКАТ О ВАЖЕЊУ И АУТЕНТИЧНОСТИ
ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ БР.....

1) ЛИЧНИ ПОДАЦИ НОСИОЦА ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ:

ИМЕ _____, ПРЕЗИМЕ _____

ДАТУМ РОЂЕЊА _____

МЕСТО РОЂЕЊА (и националност) _____

2) ПРЕВОД ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ (у прилогу фотокопија предње
и задње стране):

ПРЕВОД ПРЕДЊЕ СТРАНЕ ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ

ПРЕВОД ЗАДЊЕ СТРАНЕ ВОЗАЧКЕ ДОЗВОЛЕ

3) ЕВЕНТУАЛНА ОГРАНИЧЕЊА: (нпр. обавезна сочива,
акустичка помагала
итд) _____

4) Дозвола је аутентична и у року важења. Истиче дана _____

5) Датум првог издавања _____

**6) Дозвола потиче/не* потиче од замене друге стране дозволе,
издате од** _____

ПОТПИС КОНЗУЛА И ПЕЧАТ

(*)

прецртати

неважећи

појам

Члан 3.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у „Службеном гласнику Републике Србије - Међународни уговори”.

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

1. УСТАВНИ ОСНОВ ЗА ДОНОШЕЊЕ ЗАКОНА

Уставни основ за доношење Закона о потврђивању Споразума о међусобном признавању замене возачких дозвола између Владе Републике Србије и Владе Републике Италије, садржан је у члану 99. став 1. тачка 4. Устава Републике Србије, којим је прописано да Народна скупштина потврђује међународне уговоре кад је законом предвиђена обавеза њиховог потврђивања.

2. РАЗЛОЗИ ЗА ПОТВРЂИВАЊЕ СПОРАЗУМА

У сарадњи са Министарством саобраћаја Републике Италије у току 2007. године, иницирано је потписивање билатералног Споразума о признавању и замени возачких дозвола. Питања везана за потписивање Споразума усаглашавана су на састанцима у Министарству саобраћаја у Риму, 25. септембра 2007. године и у Министарству унутрашњих послова Републике Србије 10. априла 2008. године. Споразум је закључен разменом нота у Београду, јула 2011. године. Да би споразум ступио на снагу, неопходно је да се потврди у Народној скупштини. Потврђивањем овог закона у Народној скупштини, помоћи ће се грађанима Републике Србије који бораве и живе у Републици Италији да лакше реализују право на управљање моторним возилима у тој земљи.

3. ОЦЕНА ПОТРЕБНИХ ФИНАНСИЈСКИХ СРЕДСТАВА ЗА СПРОВОЂЕЊЕ ЗАКОНА

За спровођење овог закона није потребно ангажовати додатна буџетска средства Републике Србије.